

Nujè ce ne jammè in amerìc

15.Marzo 2015.

Nuj ce ne jamm in amerc

Commedia comica brillante in due atti di

Raffaele Caianiello

Dott. ALONSO Pecorella

NORINA moglie di Alonso

GINELLA amante di Alonso

SASA amante di Norina

FILUCCIO Calesse

SUSY figlia di Carmine

CARMINE zio americano di Norina

ARTURO Gaglione avvocato

VINCENZO cugino di Alonso

LUISELLA cugina di Norina

LIONORA cugina di Alonso

Bisogna fare il pieno di ossigeno per potersi gustare Nuje ce ne jamme in america. Un pieno necessario per poter affrontare le infinite situazioni mozzafiato, non tanto per la complessità delle scene ma per il susseguirsi delle stesse. A raffica. Un incalzare di situazioni e di giri di boa che portano alla fine lo spettatore letteralmente in apnea, per la velocità con cui i personaggi si incastrano. Sono tutti protagonisti, nessun personaggio principale, e dunque tutte le scene sono come caselle di puzzle che una volta incastrate danno vita ad un gigantesco quadro, la commedia, che non può fare a meno di nessun particolare.

Alla fine ne usciranno vincitori proprio i personaggi che meno ci si aspettava di vedere fondamentali, come Filuccio, o Vincenzo, o ma lelenco porterebbe a tutti i nomi degli intensi personaggi che compongono questa batteria di risate. Lo jettatore buono, che rivolge le sue doti a fin di bene ed il ladro redento che ruba un lavoro e trova lamore, rapiscono la simpatia dello spettatore che non pu non condividere il rimprovero rivolto ai coniugi stanchi che sono sul punto di tradire i loro rispettivi compagni e quindi disapprovati perch perch se il compagno a tradire fa male, ma se il personaggio in scena a farlo, allora ha ragioni e motivi validi per essere giustificato Per tutti, e su tutti, la saggezza dello zio americano che oltre ai dollari porta consigli e trova anche lui la compagna capace di risvegliarlo, e, puntuale, la capacit dei napoletani di trarre vantaggio da ogni circostanza per cui limpresario di pompe funebri -lo jettatore!- pronto ad elargire bigliettini da visita perch酒nun se po maie ca ne putiste av bisogno! Alla fine, ripercorrendo le vicissitudini dei personaggi, ci si accorge che di quanto si era prospettato allinizio, alla fine nulla si avverato, forse perch come lautore fa dire ad uno di essi: o destine tanti vote se po cagn!

1 Atto

La scena si svolge in semioscurit nel salotto di casa Pecorella, ben arredato . Un divano due poltrone con tavolino,un mobiletto bar . Una comune e tre porte laterali una a destra, due a sinistra e una finestra coperta da tendaggi. Si sentono diversi rumori di tentativi di apertura della porta di ingresso poi ,finalmente la porta si apre e compare Filuccio con in mano una torcia .

FILUCCIO: (bel giovane Sui trentanni chiude la porta e poi cerca di illuminare la stanza in cerca del comando delle luci. Ogni tanto inciampa in qualcosa e impreca) ma addo caspite lhanne mise linterruttore (finalmente trova dietro la porta una sfilza di interruttori) ah ma tu vide nu poche (ne preme uno e allimprovviso si sente suonate una musica rock, dopo un attimo di sorpresa e spavento lo chiude e si mette le mani in fronte) allanema de sore vostre! (con cautela, cerca di premere quello giusto, prima si accende una piccola lampada poi la luce principale) ah finalmente (si guarda intorno) azze ,linformazione era giusta, chiste stanne sfunnate e sorde (tira fuori un sacco da sotto la giacca) qui c da portare via parecchia roba (comincia ad aprire dei cassetti quando allimprovviso si sentono delle voci fuori la porta e rimane sorpreso

ALONSO: (dotato di humour,dal di fuori) ma si micia, dammi il tempo di trovare

la chiave . oh si aspetta . Dove si saranno cacciate sti maronne e chiave!

GINELLA: (Donna possesiva e a tratti violenta. da fuori) fai presto caro

FILUCCIO: (si rende conto della situazione , chiude i cassetti. Spegne la luce e si nasconde dietro una tenda) allaneme e chi ve fa e pompe! . Chiste gia stanne cca! Ma nun erene partute? (la porta si apre ed entrano Alonso e Ginella)

ALONSO:(chiude la porta, e accende la luce) oh finalmente, soli!

GINELLA: si caro soli! Ma . Sicuro che non verr nessuno?

ALONSO: ma chi vuoi che venga, mia moglie , ormai dalla suocera e non si muover fino a quando non la raggiungo e Fof a casa ammalato. Siamo soli!. (si toglie la giacca e la depone sulla sedia poi va verso un mobiletto e tira fuori una bottiglia di cognac) vieni prendiamo un bel cognacchino (versa nei bicchieri e lo da a Ginella)su bevi, ci riscaldi e ci dar coraggio

GINELLA: (nervosa)ma tu sei sicuro di farlo? Io ho un tremolio alle gambe tu no? capisci la prima volta che tradisco Sas (beve)

ALONSO: beh si anche per me la prima volta che tradisco Norina ma ..(gli versa un altro cognac) bevi ..beviamo (Bevono) tu piuttosto che mi dici di tuo marito?

GINELLA: tranquillo, andato come al solito a giocare a ramino con i suoi colleghi.(gli si avvicina) si si beviamo ancora unaltro bel cognacchino (comincia a togliersi la giacchina) (prende il bicchiere si versa un altro cognac e,beve)ah che bello! oh si (euforica, si avvicina ad Alonso, lo prende per la cravatta e lo trascina via con i bicchieri in mano) vieni ..vieni

ALONSO: (fa cenni che lo sta strozzando) arggg ohhaggra aho!!! ma che me vuole struzz?

GINELLA: si. te vuole struzzte vuole magna..te vuole..scul! viene viene (comicamente Alonso si lascia trasportare. Vanno verso la porta di sinistra e via)

FILUCCIO: (appare da dietro la tenda e osserva la situazione poi quando sicuro che non lo vedono esce dalla tenda e con passo lento si dirige la porta dingresso) cheste nun ce vuleve! Mo megli ca cagne arie! (sta per aprire la porta ,quando sente una voce dallesterno e si rimette dietro la tenda) mannagge a miseria! (la

porta si apre ed entra Norina)

NORINA: (da dentro) vieni Sas, su che fai sulla porta?

SASA: (tipico impacciato e pauroso.si affaccia) tu sei sicura che tuo marito non viene, quello pericoloso!

NORINA: e certo che sono sicura, a questora sta in viaggio per Roma , mi ha chiamato dieci minuti fa e poi quando torna va direttamente da mia madre. Su Sas e muoviti!

SASA: (entra e si guarda intorno con circospezione) sar ma . je tenche nu poche paure!

NORINA: (va verso il mobiletto, versa due cognacchini) ormai abbiamo deciso di tradire e lo faremo su ..riscaldati (bevono)

SASA: (trema comicamente) abbiamo deciso ma je nun tenche o curagge . me tremmene e coscie ,fammi sedere un poco (va per sedersi ,scivola e cade e Norina lo aiuta ad alzarsi) uh ca botta!

NORINA:(gli versa un altro cognac) su bevi che poi ti porto .

SASA:(beve il cognac) si si mi riscaldo e poi . e poi dove mi porti?

NORINA: (lo prende per la cravatta e lo tira via, dirigendosi nella porta di destra) vieni vieni (Sas, comicamente si lascia trasportare)

FILUCCIO: (fa capolino dalla tenda) azze e meno male che non ci doveva essere nessuno! Cheste pegge e na case e appuntamente . meglio che me ne vache (fa per uscire da dietro la tenda, quando sente aprire la porta e scompare di nuovo)

GINELLA (seguito da Alonso , si guarda intorno) ti ho detto che ho sentito la voce di tua moglie!

ALONSO: (Alonso inciampa sul tappeto e fa per cadere)allanema da mamma esse e o tappete ca lha regalate

GINELLA: (sottovoce) ssssh, non fare rumore.

ALONSO: maledetto tappeto! Ti ho detto che impossibile. Norina, dalla madre! Su

andiamo . (si sente un rumore dalla stanza di Norina poi un giro di chiave) oddio!
(spinge Ginella dietro la tenda dove nascosto Filuccio), sssh vai qui!(Ginella esce
spaventata ma Alonso la ributta dietro) vai! si apre la porta ed appare Norina in
sottoveste)

NORINA: (sorpresa dei due) oh mio Dio! Sei tu?

ALONSO: oh signore! Tu qui? ma non dovevi andare da tua madre?

NORINA: oh si ma ecco ho avuto un contrattempo e cos sono tornata indietro ma
tu piuttosto non dovevi essere gi a Roma?

ALONSO: si ehmm dovevo ma poi allultimo momento mi ha telefonato il
segretario del cavaliere e . E abbiamo rimandato lappuntamento

NORINA: ah e .. adesso? No dico adesso che facciamo, che dici usciamo insieme
allora?

ALONSO:ma certo cara vai preparati che io sono gi quasi pronto.(Fra se -- assa fa
a maronna)

NORINA(fra semeno male)Vado ho proprio voglia di fare una bella passeggiata (esce)

ALONSO: (si accosta alla tenda e sottovoce chiama Ginella) Ginella ..esci (Ginella esce e con i gesti cerca di far capire che c un altro dietro la tenda) si si mi
dispiace ma ora vai rivestiti e quando saremo usciti ,te ne vai (Ginella va nella
stanza di Alonso continuando a gesticolare indicando la tenda) poverina. Ha avuto
un trauma (prende la giacca dalla sedia e si sistema poi va verso la porta di
Norina)cara sei pronta?

NORINA:(da dentro) si caro eccomi (esce) allora andiamo?

ALONSO: si cara ,andiamo! (escono)

FILUCCIO: (si passa la mano alla fronte) uh mamma mia! E meno male caveve
essere nu colpo facile! Pe na vota ca ce prove vide che madda succedere mo
meglie ca me ne fuje ovvi, me sta venenne a cacarella ncuorpe (fa per andare
,quando viene bloccato alluscita di Ginella)

GINELLA: (gli si para davanti) e no! dove credi di andare tu?

FILUCCIO: . Pecch vuie rimmanite cca?io io me ne andrei

GINELLA: prima me dicere chi si e che ce facive cca

FILUCCIO: (fra se-e che laggia dicere mo a cheste) ecco io . Insomma..

GINELLA: Ah ho capito (comincia a ridere) ahhhh ahhhh tu .. tu ..se i lamante di Norina!!! Ahhh ahhhh.

FILUCCIO: (fra se- meglio e nu mariuole) beh ecco . Ma ora meglio ca ce ne jamme!

GINELLA: e no! aspettiamo qui! questa loccasione che cercavo e nun ma facce scapp

FILUCCIO: ohe ma fusse pazze! Quelli se tornano succede il finimondo

GINELLA: appunto. E quello che voglio!

FILUCCIO: cheste proprie scema! Je me ne vache, levate a nnanze!(la scosta e fa per uscire)

GINELLA: (si oppone) se tocchi la maniglia io grido e diche ca me vulive violent

FILUCCIO: ah si? e po comme faie a te giustifica ca stai cca? Eh?

GINELLA: E gi, cheste pure overe. Allore dimme chi si che allaccorrenza te chiamme e guarde ca si nun mo dice, je diche ca stive cca parrubb

FILUCCIO: e tu invece?

GINELLA: je pozze sempe dicere cagge truvate a porta aperta e so trasuta, tante je so namiche e famiglie . Tu invece pu passa sule pe mariuole

FILUCCIO: e chelle cheste so!

GINELLA: Nu mariuole?

FILUCCIO: no volevo dire e chelle ce vo mo ovv!. E va buone meglio a fa nu scandale che je ngalere. Mi chiamo Raffaele Calesse ma gli amici mi chiamano Filuccio, questo il mio numero di cellulare (prende il tel. E da il numero) 3133332218251

GINELLA: ah bene, allora io vado esco dalla porta di servizio ,poi uscite voi con calma anche di l. Per . mi raccomando appena chiamo..venite altrimenti..ve facce pass nu guaie!(esce)

FILUCCIO: ma tu vide o Pataterne oggi ca maveve succedere, cheste a sfurtuna do principiante ,je na vota sola agge pruvate arrubb e sule pe necessit e vide in che guaie me vache a cacci .Mo basta fammenne je primme ca ritornene e padrone si no so guaie a pagliare!Famme pigli o sacchette (fa per prendere il sacchetto che aveva lasciato dietro la tenda, quando esce Sas dalla stanza e rimane dietro la tenda)

SASA: (cammina a passi felpati e con circospezione) pare ca nun se sente chi nisciune, se vede ca se ne so jute ahhhhh! Chella pazza e Norina cocche vote e cheste me fa pigli nu paliatone e chilli guosse ehh nooo! Baste! O sfizie me passate e fernimmelle cc si no mugliereme me mette a pane e acqua! (esce dalla porta di servizio)

FILUCCIO: (si porta le mai alla fronte) Uh marnn e a chistt mo chi so ricurdv , via via primm ca troppo tard ((esce anche Lui dalla porta di servizio Proprio quando si sente girare la chiave dalla porta principale)

NORINA: (entra con Norina) ed io lo sapevo! Vieni entra caro. Ma dico io non potevano avvertire prima eh? ti pare giusto catapultarsi all'improvviso a casa e per di pi,si porta appresso quella squinternata di mia cugina ?

ALONSO: (Si toglie il soprabito) tuo zio? o vecchie gangaster! come se non lo conoscessi! Quello ormai lo tiene per abitudine io poi dico ma sei a Boston e perch non ci rimani ?No! con la scusa che venire Napoli come essere a casa sua .. adda ven cca!

NORINA: chille ormaie se arritirate dagli affari e le piace e je giranne!

ALONSO: e vene cca! Ma quanne vene famme o favore e le dicere ca pusasse a rivoltelle!. Nun me piace ca va giranne armate dinte a casa mia!

NORINA: chille ormaie a tene pe abitudine! Pense sempe ca qualchedune le po fa o servizie!

ALONSO: e je me fotte da paure ! ormai che aggia dicere! Sta venenne!

NORINA: si ma ora come facciamo,il nostro cameriere ammalato e certamente a dar retta a due persone non facile

ALONSO: semplice, chiamiamo l'agenzia e ci facciamo mandare un nuovo cameriere fino a quando Fof non guarisce ma si! certo lo faccio subito (prende il cellulare e compone il numero) pronto,agenzia lavoro sicuro? Senta ho bisogno di un cameriere si ma non a tempo indeterminato non so , si va bene ..come? no no anche subito ma che sia bravo e soprattutto onesto. Bene allora. lo aspettiamo. Fatto cara viene fra poco.

NORINA: (si avvicina ad Alonso e lo accarezza) bravo il mio Lonzuccio .. sai che faccio ora? telefono a mamma e gli dico che non vado pi,tu intanto mi versi un cognacchino?a proposito a che ora arriva lo zio?

ALONSO: dunque l'aereo atterra a mezzogiorno, penso che verso luna stanno qui! ora sono le dieci e quindi se arriva subito il cameriere non ci sono problemi (suonano alla porta, Norina apre e chiude subito la porta e ci si mette dietro)

ALONSO: beh, che succede? Hai visto un fantasma?

NORINA: (spaventata) tuo cugino Vincenzo!(scappa all'interno)

ALONSO:ehhhhhhhh? Mamma mia! Solo lui ci mancava! Speriamo ca nun ce seccie! (si avvicina alla porta ed apre ed entra Vincenzo)oh Caro Vincenzo,da quanto tempo vieni entra

VINCENZO: (sui quaranta, veste scuro e porta occhiali scuri) ciao . ma mi era sembrato di vedere Norina

ALONSO: si ma dovuta scappare in bagno per necessit' impellente.

VINCENZO: e lo so sei gentile e Norina ha ragione ,l'ultima volta che sono venuto, caduta e si fratturato un braccio .. una sfortunata coincidenza

ALONSO: (e chiamme coincidenze!) Senti Vincenzo, tu lo sai io ti voglio bene ma non credi che sti coincidenze arrivene quase sempe quanne ce staie tu?! Su siediti, cosa posso offrirti

VINCENZO: no .. no aspette nu poche . Quindi pure tu ci credi? Pure tu comme allate pienze ca je so nu jettatore ? Tu il sangue del mio sangue , mio cugino di

primo grado, il compagno di giochi

ALONSO: (infatti cu te perdeve sempe!)Ma no che dici ..(fa per prendere la bottiglia di cognac e questa gli cade sul piede) ahia!!!!!! Meno male che non si rotta!

VINCENZO: hai visto? Se io fossi uno jettatore La tua disattenzione poteva avere pi gravi conseguenze eh, la bottiglia si rompeva e addio cognac (Alonso fa per prendere la bottiglia ma gli scappa dalle mani e si rompe)

ALONSO: eh si mo colpa mia! si si colpa mia (thanna fa e pompe!) (si volta verso linterno) Norina, Norina vieni c mio cugino

NORINA: (Norina, si avvicina con passo lento e misurato) oh caro Vincenzo ,scusami sono dovuta correre al bagno per un attacco di pani insomma na colica ,beh come va? Come vanno gli affari

VINCENZO: e come devono andare o saie buone! nel mio mestiere c troppa concorrenza!

ALONSO: si ma e cliente nun manchene maie!

VINCENZO: cosi avesse essere sule ca nattivit appena aperta ha bisogne e pubblicit e vuie manche maiutate

NORINA: Vici, ma te pare possibile ca ce mettimme a fa a pubblicit pa ditte e onoranze funebre?

VINCENZO: beh no ..per Alonso me putisse present i potenziali clienti eh?

ALONSO: e che so o Pataterne che sacce quanne a gente adda mur?

VINCENZO:no per faie o miereche e quanne une sta pe se fa cartelle te naccuorge!

NORINA: e gia! Accuss invece e le prescrivere i medicinali le fa a ricette po funerale!

VINCENZO: e allora presentatene lamice vuoste ca stanne bbuone !. Stamme a sent. Ho lanciato una nuova campagna promozionale Trapasso senza salasso eh che ne dici?

ALONSO: e sarebbe a dire?

VINCENZO: sarebbe a dire che il cliente pianifica il suo funerale ,si sceglie cassa, fiori e carrozza e paga a rate a prezzo scontato cos quando trapassa non lascia incombenze agli eredi.

ALONSO: eh bella penzate. Per...aggia riconoscere ca o spirite imprenditoriale nun te manche . Sule ca tavisse cerc e clienti

VINCENZO: e ca che tu e Norina me putesseve aiut! Tenite tanta amici in avanzata et eh ca ve costa! Guardate ca si nun maiutate je..(Norina gli copre la bocca)

NORINA: no ferme! Taiutamme taiutamme! Al che dice e cunvincimme a Ginella e a Sas?

ALONSO: a Sas e sicure!

VINCENZO: ah brave!! E mo venimme appriesse!

ALONSO: pure! Che ate succiese!

VINCENZO: Luisella!

ALONSO: Luisella? Ah gi sempre fissa la tua idea eh?

VINCENZO: si .chelle me na cacciate e vuie mavite aiut si no

NORINA: fermo, ho capito . Avite fatte nata vota questione?

VINCENZO: (con disperazione) si e Luisella nun me vo chi!

ALONSO: Ma possibile ca nun passe na settimane ca nun facite questione se po sap che e cumbinate stavote?

VINCENZO: maveve prumesse ca maccumpagnave a fa na passiate a reggia e Caserta po arrivate Carmela lamica soia e sa purtate cu esse e allore pe dispiette je ..(pausa)

NORINA: pe dispiette tu?

VINCENZO: Lagg augurt e si scass na coscie!

ALONSO: a chi a Luiselle

VINCENZO: no a Carmela e chelle pe combinazione ,sfortunatamente carute e se le rotte o viramente e mo Luiselle sa pigliate cu mme

ALONSO: (con ironia) e certe puverielle!

VINCENZO: si ma mo truvate o modo e me fa pace si no.. (Norina gli tappa la bocca)

NORINA: ssshh! pe carit zitte, ce penzamme nuie. chelle ogge pomerigge vene cc e ce parlamme mo vattenne ca sta arrivanne zio Carmine dallamerica e stamme un po impicciati

VINCENZO: azze ma vene sempe addo te, tene na casa a Surriente, na villa in sardegna nata a Roma e sta sempe cca! Ca le daie o zuccarielle?

NORINA: chelle je so lunica nipote che l rimaste e si affezionato

VINCENZO: ma sa che pure tu te si affezionate .. chille ricche sfunnate e .

ALONSO:: e niente Vinc. Chille tene na figlia!e

VINCENZO: je a stu zie tuoie nun o canosche e manca a figlie nun lagge mai vista ma penze ca qualcose sempe ce jesse, ohe je vache e marraccumanne a Luiselle ciao (esce)

NORINA: ce mancave sule isse (suonano alla porta, va ad aprire ed Lionora) Ciao Lionora, come va

ALONSO: uh maronna!

LIONORA: (sulla cinquantina, ancora una bella donna lipocondriaca, va direttamente da Alonso) mi devi visitare?

ALONSO: nata vota?

LIONORA: si pecch ,me sente nu dolore ca sotto e custate! (si siede sulla poltrona) Ah cher mi sento laffanno, i o core ,o core overo?

ALONSO: (gli prende il polso) Lionora basta! Non hai niente!

LIONORA: si sicuro? Ma no .. je mi sente strana

NORINA: Lionora, mai possibile che ogni giorno, te ne vieni con una malattia diversa?

ALONSO: chesta me fa mpazz a me! tu mi devi far stare in pace!

LIONORA: ma tu si o miereche mie e pure mio cugino e se non vengo da te da chi vado

ALONSO: al manicomio! Senti a me tu non hai niente! Per te ci vuole ben altro!

LIONORA: e che ce vo?

ALONSO: nu marito! oh mettitelo in testa!

NORINA: Alonso, ha ragione. Ti ci vuole un marito! pensaci, tutta questa mania di credersi ammalata, ti venuta dopo che hai perso tuo marito. Quindi

LIONORA: (li guarda in modo strano) vuie dicite? Ma je nun tenche trentanni! Ne tenche cinquanta! Addo o trovo ?

ALFONSO: a chi lha visto! Ahhhhh, chi cerca trova! Ora vaivai che non hai niente

LIONORA: sicuro? E va bene (fa per prendersi la borsa e tocca il tavolino)oh ma bagnato? Oddio(apre la borsa ,tira fuori una bottigliina di disinfettante e si lava le mani) contro e nfezioni da contatto! Allora vado(esce)

NORINA: secondo me .. irrecuperabile ese (come se avesse avuto unidea)

ALONSO: che staie pensanne?

NORINA: me l venute nidea a me piace! e se gli presentiamo mio zio? Mara nun o vo ma Lionora. Mah po ce pensamme!(suonano alla porta, Norina apre ed entra Filuccio)prego accomodatevi

FILUCCIO: (veste con dignit, si guarda intorno ma tu vide a combinazione aveve ven proprie cc . Grazie (mostra una lettera)mi manda lagenzia lavoro sicuro

ALONSO: ah si ho capito siete il cameriere, venite. Non so se lagenzia vi ha spiegato

FILUCCIO: si mi hanno spiegato ma meglio ca niente, Sapete io sono disoccupato gi da un bel poco e . quando non c lavoro ci si sente disperati

NORINA: avete gi fatto il cameriere ?

FILUCCIO: e come no,per cinque anni di seguito. Poi il commendatore per la crisi andato in fallimento ed ho perso il lavoro

ALONSO: e va bene io non so quando Il nostro Fof si rimette e fino ad allora posso tenervi

FILUCCIO: va bene ditemi che devo fare

NORINA: quello che un cameriere solito fare? Ah a proposito, oggi abbiamo degli ospiti ,per cortesia puoi cominciare a dare una sistemata al salone

FILUCCIO: benissimo ! comincio subito !(andiamo e Die ma manne bbona!

ALONSO: mah sembra un bravo ragazzo (squilla il telefono e va a rispondere) pronto . Si no mo no! come? Ma che dici? Ne sei certa? E va bene ma mo no, stanne arrivanne o Zio Carmine e la figlia e non il caso. Magari oggi quando escono eh va bene .. ciao oggi ..ti ho detto oggi. ..ciao! noo cheste pazze,mia moglie ha unamante e lo riceve pure a casa! Nooo non possibile (suonano alla porta e Filuccio va ad aprire ed entra Luisella e poi continua a sistemare) eh.. tombola! Vieni vieni entra

LUISELLA: (saccente , un po ignorante ,parla con vocaboli storpiati) ciao Alonzo, Norina ci st?

ALONSO: s --- s..Alonso no Alonzo no la z la s eh! di la . Scommetto che sei venuta a lamentarti di mio cugino vero?

LUISELLA: chille nu scurnacchiate! gia venute cc eh? e magare se pure al lamentate . Nun o voglie vede chi ! Nun pozze tene nu nnamurate che me porte jelle pe tutta a vita e per di pi fa o schiattamuorte !

ALONSO: ma daie , nun a fa tragiche! Che vuoi che sia state nincidente

LUISELLA: naccidente ladda ven a isse (entra Norina) ohe Nor, taggi parl!

NORINA: Luis sacce o fatte . Filuccio, per favore fai una camomilla calda (

Filuccio, si inchina e via)

LUISELLA: Ah o saie? Ta ditte tutte cose ma proprie tutte

NORINA: eh ma ditte o fatte e l'incidente damica toja pecch c dell'altro?

LUISELLA: C dell'altro? Chille me na cumbinare una appriesse a nate!

ALONSO: E che avesse fatte?

LUISELLA: ca' a fatt? Chill accumincit ra matin. A primm simm jut accatt duje panin cu nu poch cumpanatch pecch avevm je a regg a Casrt emb sul pecch o salumir ma fatt nu cumplimnt taglinn mortadll si nfilt o dite sott a affettatrici, po turnnn a cas avimm ncuntrt a Cicc o vigil o tiemp e' dicer va chian ca strad ere nfos e..

ALONSO: e allora?

LUISELLA: e allor Cicc aviznn a man po salt carut a copp a biciclitt e si rutt o muss. Poi succis chell ca succis amic mia. Nr nun o vogli vere ch!

NORINA: m a no ma ca' rici e ja eh? e nun sol colp soi sor mia e mo ce vo. Tu primm e' dic ca vai cu iss e po ven lamc toj e o rimmn a per

FILUCCIO: (entra con camomilla e zuccheriera e la depone sul tavolino) ecco qui!

NORINA: (A Luisella) su bevi ti far bene (Luisella, prende la tazza e un po beve e un po parla)

LUISELLE: si chest over pr ca' cntr o salumir e Cicc o vigil

ALONSO: centrano e come! Tu o sai che Vincenzo geloso, ha sentito il complimento e ha pensato! Per quando riguarda il vigile, hai dimenticato che na settimana fa vi ha fatto la contravvenzione per divieto di sosta? Ehhhh ha pensato pure a Lui

LUISELLA: e ma nun adda penza sempe accusi si no a gente o piglie pe iettatore! E po cu chillu mestire ca tene perde tutte e cliente! E je nun o voglie nu marito ca porta a sfica!

ALONSO: e manche nuie! Ehmm volevo dire che neanche noi vogliamo che la gente lo crede nu jettatore

NORINA: Je penze ca Vincenzo te vo assaie bene , ja perdonalo, anze facimme na cose chille oggi pomeriggio vene cca, je te chiamme e facite pace

LUISELLA: no Nor! Agge decise! Nun o voglie comme marite!

ALONSO: uh povere a nuie! E mo che ce salve!

LUISELLA: je vache, quanne vene ,le dicite ca nun me cercasse cchi! Ah! (esce)

NORINA: ahe e mo chi cio dice a Vincenzo! Filuccio, fa una cosa fai una camomilla anche a noi (Filuccio Esce)

ALONSO chist so nu guai. a ventesm vot ca' bisticcin nui ce jamm pe sott.: (si avvicina a Norina)meno male che noi non siamo cos ..vero fragolina mia?

NORINA: si fragolone mio! (bussano al citofono e Norina va a rispondere) pronto ah..si gia qui! si si salite (mio zio ,sono gia qui. va verso la comune)Filuccio, vieni all a porta sta venendo mio zio (entra Filuccio e si mette dietro la porta e aspetta ordini) mi raccomando, apri la porta e mettiti a sua disposizione

FILUCCIO: non dubitate!(suona il campanello, Filuccio apre ed entra Carmine)

CARMINE: (sui settanta energico, ha il tic di muovere la testa in modo curioso ,parla in napoletano americanizzato. Va subito ad abbracciare Norina) oh mia carissima nipote(si gira verso Alonso e lo abbraccia) Alonzo carissimo comme va ,comme va?

ALONSO:O zi, Alonso S ! bene ,andiamo bene! E voi?

CARMINE: (batte le mani a pugno al petto) comme a nu liono!

ALONSO: eh Susy, dove rimasta Susy

CARMINE: (si guarda intorno) nun sagliuta? Oh essere ancora rimaste dinte automobbele (a Filuccio:) scinne abbasse e aiute a Susy a ven ncoppe

FILUCCIO: mavesse muzzec sa. Nun me canosce

CARMINE: ahhh mia Susy nun essere una cacciuttella

ALONSO: per cia assumiglie

CARMINE: vaie vaie a d aiutare a mia figlia ca tene e bagaglie a mmane!(Filuccio esce)Oh (si siede sulla poltrona) ora io riposare e poi fare bella passata insieme tutti insieme a prendere nu bellu caf o bar e Ciccillo Scapece

NORINA: ma zio te lo faccio io il caff?

CARMINE. Ahhhh voi fate ciofeca ,tuo cameriere Fof essere percuoco ! A proposito dove essere?

ALONSO: malato poverino e non so quando verr

CARMINE: ahhhh! Quello non essere malato essere comme se dice ..essere rutto inculo insomma furbacchione e stare in vacanza

NORINA: no zio gi una settimana che malato e noi abbiamo dovuto assumere un altro cameriere,la villa grande!

CARMINE:ma pecch assumere sempe cammarero masculo?

ALONSO: eh! perch oggi il personale costa tanto,e il cameriere maschio oltre a servire in casa ,fa pure il giardiniere ,cosa che una donna non fa,

CARMINE : quindi meglio un cameriere masculo masculo po. Fofo .tenere recchia malata (fa segno del gay) a proposito pure questo (si tocca lorecchio)

ALONSO:veramente non mi pare per .nun se po maie sap (entrano dalla comune Susi e Filuccio con in mano bagagli che deposita a terra)

NORINA: (va incontro a Susy) oh la mia carissima cugina, vieni fatti abbracciare (si baciano e poi tocca ad Alonso fare la stessa cosa) allora che mi racconti di bello?

SUSY: (non una bellezza per molto espansiva)le solite cose cara Norina,noia . Noia ..noia!

NORINA: ho capito, non ancora hai trovato uomo giusto,beh ci vuole pazienza

SUSY: ormai con gli americani lho persa! Ho deciso di trovare un amore napoletano! Per questo ho accompagnato mio padre

ALONSO: (a parte) cheste sa fatte meze amereche e nun le bastate!

CARMINE: e si ,la mia Susy essere donna molto particolare, essere passiunevule, rumantica e friccicarelle insomma tene o . core generose

ALONSO: chesse tene nata cosa generose!

CARMINE: cosa avere ancora?

NORINA: no niente Alonso vuleve dicere ca tene o o core napulitane!..

CARMINE: ecco brave brave!

SUSY: si , vero! Tenche o core napulitane,Ah che stanchezza, la mia camera gia pronta?

NORINA: e come no! Filuccio accompagna mia cugina in camera e poi torna a servirci un buon aperitivo

FILUCCIO: (prende le valigie) pronto, andiamo signorina, vi servo subito

SUSY: (lo guarda con interesse) oh si ..bel giovane . Andiamo (escono)

CARMINE: (si siede sul divano) oh caro Alonzo e come stare tua sorella ?

ALONSO: Alonso oh! s eh!zio Carmine avete capito? Alonso!

CARMINE: : eh agge capite! Alonzo! ma io dicevo tua sorella stare bene?

ALONSO: si va bu . Si Mara sta bene .ahhh mo agge capite ! siete venuto per Lei . Zio Carmine quella non si vuole sposare! Non c niente da fare

NORINA: o zi ma te si fissate? Nun te bastate o siconde matrimonio? Ne fatte fore doie e mo vuoi pure o terze! Ma sule nun staie buone?

CARMINE: e comme no !da quanne vivo da solo me sento nu pateterno,si tengo famme mangio, si tengo sete bevo, si tengo suonno dormo,ma si tengo voglia' e fa ammore me pozze sempe sta a fa na doccia?

ALONSO: eh gi tene raggione chille si deve pure sfogare eh! chille po ancora giovane o zie e po fa cuntiente qualsiasi femmina

NORINA: cheste overe! Genny, la sua seconda moglie era entusiasta di Lui

ALONSO: tante vere ca ce carute a sotto!

NORINA: poverina dopo appena due mesi di matrimonio e un in momento di piacere. Non cos zio?

CARMINE: Certamente! Se n andata cos al colmo del piacere e sulla sua tomba, ho fatto scrivere: Come venuta, se n andata!

ALONSO: e capite mo pecch soreme nun o vo?

NORINA: ahh non dire sciocchezze! Tua sorella nun tene o core malate oh! (entra Filuccio con una guantiera di patatine, olive e noccioline e di aperitivi) oh bravo, metti qui (indicando il tavolino fra i divani. Filuccio esegue e poi si ritira da parte in attesa di ordine)

CARMINE: (prende subito noccioline e patatine) ah comme belle quanne se cano scene e gustate e na perzona eh? comunque je vi debbo a parlare seriamente, posso?

NORINA: e come no caro zio, dicite dicite

CARMINE: je stavote sto ca pe na cosa seria! Vuie o sapite che tenche nu grande capitale ehh sorde.. ville propriet a tutte e parte ma comme vedite me so fatte vicchiarielle e vuie site sulle luniche pariente miei e allora ho penzate . (scuote la testa)

ALONSO: (convinto di interpretare il suo pensiero, si infervora) e avite penzate buone!

NORINA: si ma falle ferni e parl! Che avite penzate o z?

CARMINE: agge penzate che primme e mur, aggia sistem e cose mie!ormai magge lev i tanti penziere ca tenghe pa capa

ALONSO: giusto o z! A na certa et meglio mettere le cose a posto e allora che avete deciso?

CARMINE: e allora aggio decise ca

ALONSO: avite decise ca

CARMINE: ca mavite aiut a truv nu marite napulitane a Susy! Je me lagge lev statu penziere nun pozze mur senza vederla sistemata (Filuccio si avvicina un po per ascoltare)

ALONSO: allaneme e mammete! Ehh cio nun a adda tene a mamma?

CARMINE: jes.Si nun a tene meglie! Allore maiutate

NORINA: beh accuss su due piedi si ma comme adda essere , voglie dicere adda tene e sorde? Adda essere nu belle giovene senza difette

ALONSO: adda essere percuoche ehbm cio vuleve dicere adda essere persone perbene

CARMINE: a me si nu tene sorde nun me ne fotte, baste ca nu brave guaglione e a fa felice!

ALONSO: e si!adda essere veramente troppe nu brave guaglione! E va bene mo vedimme e cerc fra gli amici nuoste e po cio presentammo sempe po che le va a genie

NORINA: e certe ! Susy nun facile daccuntent!

CARMINE: Sicuro ..comme se dice mia figlia essere di bocca buona!

ALONSO: aheee e ca ne parlamme a fa!

CARMINE: ah senti na cosa Norna, tu canusce nu buone sarto ? Aggio purtato nu vestito da acconciare che lo aggio accattato a nueva Yiorch e stasera me lo voglio provare

NORINA: ma certamente lo chiamo subito (prende il cell. E telefona) Salve signor Cozzuto , potrebbe venire entro oggi a vedere un vestito da sistemare? Ah va bene grazie. Il sarto verr piu tardi. Mo facimme na cosa jamme ncoppe e parlamme nu poche cu Susy accuss ce mettimme daccorde

CARMINE: eh si! jamme (si alzano ed escono)

ALONSO: le pozzene fa e pompe a isse e a figlie! Je me penzave ca ce vuleve rimman qualcos e sorde!(suonano alla porta. Filuccio va ad aprire ed entra Ginella. Filuccio la riconosce e per non essere riconosciuto si volta di spalle fa

finta di andare e rimane dietro la porta ad ascoltare)

GINELLA: (Ginella non fa caso a Filuccio e va dritto da Alonso) agge scuperte ca muglierete tene lamante

ALONSO: (si alza quasi contrariato guarda se sono tutti via) gia stai cca? Tagge ditte ca oggi nun cose ! tenche o zie e mugliereme dinta a casa

GINELLA: allore nun e capite muglierete te mette e corne dinta a casa!

ALONSO: ma nun dicere fesserie! Si proprie na gatta furiosa! Chiuttoste maritete o sape ca si venute cca?

GINELLA: certo che o sape , sta venenne purisse ,lagge ditte ca veneve pe parl cu Norina e ma ditte ca veneve chiu tarde (gli si avvicina e cerca di accarezzarlo)

ALONSO: Gin, nuje forse stamme facenne nu sbaglie, lassamme sta stamme a sentere

GINELLA: (accarezzandolo)cher , nun avimme fatte ancora niente e tiene gia appaure?

ALONSO: e leve sti mane.no nun cheste! E che ..forse meglie ca jute accuss!

GINELLA: je invece diche ca si muglierete te mette e corne giuste ca ce pruvanne nata vota!

ALONSO: mugliereme nun me mette e corne!

GINELLA: je invece diche ca te mette! Tene a nomme ca vene persine dinta a casa quanne nun ce staie!

ALONSO: o dice apposte pe me fa cad! (entra Norina) oh Norina ciao!

NORINA: ciao Ginella , sola?

GINELLA: no sta venendo anche Sas

NORINA: ah si? siedì allora prendi un aperitivo?

GINELLA: si grazie , Alonso mi ha detto che avete ospiti

NORINA: si venuto mio zio ed ha portato con se anche mia cugina perch vuole che sposi un napoletano ed ha chiesto a noi di aiutarlo nella scelta

ALONSO: eh, mo jamme in cerca del marito ideale per tua cugina (suonano alla porta, Arriva Filuccio che di spalla a Ginella , va ad aprire. Entra Sasa e Filuccio va via) oh vieni Sas accomodati

SASA: grazie ah un bellaperitivo quello che ci vuole (si siede e comincia a mangiare patatine) je ce vache pazze pe patatine! Allore oggi andiamo a teatro?

ALONSO: eh dobbiamo vedere se riusciamo a liberarci

SASA: avete degli impegni?

NORINA: no abbiamo degli ospiti

GINELLA: hanno qui lo zio e la cugina! (posa la mano su quella di Sas intento a prendere altre patatine) e basta con queste patatine, lo sai che hai il colesterolo alto. E tu Alonso non gli dici niente?

ALONSO: tuo marito tene a capa tosta! Glielo detto tante volte di stare attento a come mangia

SASA: Alo saie ca te diche ? me ne voglie ved bene! E cheste o colesterole ,chesta a pressione ,chelle e a glicemia e nun se campe chi! Je voglie mangi, me voglie sfizi ! tante si nun beve vine, si nun mange grasse,si nun facce ammore nu che nun se more! Se more o stesse!

ALONSO: a proposite do mur je e Norina gi ciavimme penzate (facendo locchialino a Norina)

SASA: a mur?

NORINA: ahhhh ..a ahh ma no! avimme penzate a tutte cose a quanne murimme!

GINELLA: come sarebbe a dire?

ALONSO: ecco vedete, oggi come oggi meglio essere preparati per questo evento, Tanto comme ha ditte Sas ..tutte avimme mur

SASA: (facendo corna)si ma o cchiu tarde possibile!

ALONSO: e certo! Per cheste nun o putimme sap e allora

SASA: e allora?

NORINA: e allore avimme pigliate a volo loccasione di unofferta molto vantaggiosa

SASA: e quale sarebbe lofferta?

ALONSO: trapasso senza salasso!

GINELLA: e cher?

ALONSO: abbiamo stipulato un contratto con una ditta di onoranze funebre. Un funerale tutto compreso e pagabile a rata con un risparmio notevole e con la garanzia e certezza di non dare problemi agli eredi!

SASA: ma ..ma fusseve asciute pazze?

NORINA: ma che pazze? Oggi come oggi nu funerale te coste nuocchie,nuie invece avimme sparagnate e lavimme pavate a rate!

ALONSO: mille e cincuciente eure pagabile in 24 rate senza interesse e te fanne scegliere a cassa , e fiori e a carrozza! Eh?

NORINA: e miettece ca dice o pruverbie morte appparate arrive sempe acchi tarde e llate !

SASA: beh o prezzu buone, a namiche nuoste muorte due mise o funerale le custate seimila euro!

ALONSO: si o vu fa chiste affare fa ambresse pecch in promozione fine a dimane! Sa pe pubblicit!

GINELLA: certe ca se putesse fa!

SASA : e va bu si lavite fatte vuie vo dicere ca conveniente! Facimmele e e questa ditta come va contattata?

NORINA;ci pensiamo noi!

GINELLA: si ma cuntattele sule pe isse,je voglie aspetta !

ALONSO: e va bene ora telefono subito al responsabile e lo faccio venire qui! che dici?

SASA: e fallo venire!

ALONSO: vedrai un affare! (prende il telefono e compone il numero) pronto Vincenzo? Si .. si sono Alonso .. ho un cliente per te vieni! Viene fra un po! (entrano Carmine e Susy) oh carissimi venite a prendere un aperitivo con noi, voi conoscete i nostri amici vero?

CARMINE: ahhh (va verso Ginella e Sas) ah si certamente ! comme va?(saluti) se nun sbaglio voi essere il giuilliere e voi la sua mugliera!esatto?

GINELLA: si avete buona memoria!

SUSY: A (Sas con modi provocanti) voi siete un gioielliere ? oh che bello, allora posso venire nel vostro negozio a fare shopping?(gli porge la mano)

SASA (La osserva con desiderio) quando volete quando volete!(Si alza per baciare la mano e facendo un passo avanti viene sgambettato da Norina. Cade ai piedi di Susy e alzando la testa si ritrova sotto di Lei) Maronna!!!!!!

GINELLA: ca succiese te si fatte male?

ALONSO: ha viste a Maronne!

SASA (non levando gli occhi da sotto la gonna di Susy) ohhhh siiiii!!ca patane!

NORINA: ma ca a ditte?

SASA: niente agge ditte ca mazzata!

GINELLA: (aiutandolo ad alzarsi) avizete a terra ca mazzate! (lo guarda) nun te succiese niente!

SASA: o dice tu! Ahia ahia (guardando Susy) maronna do Carmine!

CARMINE: Susy essere mia figlie e nun maronne do Carmine!

ALONSO: pe fortuna! comunque andiamo nello studio e vedimme ca sa fatte! (a Sas) andiamo vieni ca te facce na visite ca me pare ca staie nu poche nzallanute

GINELLA: vengo pure io

NORINA: vado a d aprire le finestre ,lo studio chiuso da una settimana

SUSY: io ti faccio compagnia

ALONSO: e si ! accuss le facimme na visita collettiva e andiamo !

CARMINE: ah no! je reste cca! Mo me piglie natu cocteil (escono tutti. Carmine si versa e sorseggia) ahh a me nu piacene e confusione! (Suonano , Filuccio va ad aprire ed entra Vincenzo)

VINCENZO: oh eccomi qui! (a Filuccio) allora chi che desidera i miei servizi?

CARMINE:(rivolgendosi a Filuccio) chi essere questo giovine?

FILUCCIO: veramente non lo neanche io? (a Filuccio) cosa desiderate?

VINCENZO: io niente .ma ..ma tu sei Filuccio? Il mio compagno di scuola

FILUCCIO: e tu..ma certo! Vincenzo (si abbracciano) oh che piacere dopo tanti anni

VINCENZO: ma tu che ci faie ca?

FILUCCIO: io? o cameriere! e tu ca faie

VINCENZO: je tenche nagenzia e pompe funebre si te pozze essere utile

FILUCCIO:pe carit!certe ca te le scivite o mestiere adatte!tiene nattivita socialmente pericolose eh?

VINCENZO: eh si Io so! lho appena aperta per. Avesse funzion

FILUCCIO: (con ironia) sicure , e po a te e mezzi un te manchene! Nun me dicere ca staie c a pe te fa a prupagande

VINCENZO: in certo senso.comunque je so o cugino do duttore e so stato chiamato pe na commissione e po so quasi e casa, ah gi tu si nuovo e nun o puoi sape. Fa na cosa, D al dottor Alonso che Vincenzo qui,mi ha telefonato poco fa

FILUCCIO: in questo momento non posso , impegnato con un paziente. Comunque

vado a vedere (esce)

CARMINE: ah aggu capito site venuto per farne a sistemazione

VINCENZO: (presentandosi) Vincenzo Mortella ai vostri ordine

CARMINE: site brave into o mestiere si?

VINCENZO: e come no,cominciamo con le misure (prende un metro da sarto e comincia a prendergli le misure) eh! vi faccio un servizio capolavoro! (prende nota)oh e ditemi sopra ci mettiamo i disegni degli angioletti?

CARMINE: (comincia con il tic) angioletti? Sopra? Ma nun dicite fesserie e che aggu fare cu gli angiulilli?

VINCENZO: e va bu e ditemi che fiori volete

CARMINE: ma che fiore e fiore io voglio solo che me laggiustate per bene. Su misura!

VINCENZO: ma certe! Ncoppe e misure nun me sbaglie maie! E . A carrozza .a carrozza a carrozza comme a vulite a motori o chi cavalle!

CARMINE: (il tic sempre pi forte)a carrozza! E cavalle? Ma che caspite e misure me pigliate?(lo guarda con cipiglio) ma tu niente niente me stisse appripar po camposante?

VINCENZO: ehh eh hh .. si per nun ve preoccupate ve facce fa nesequie e primmordine

CARMINE: (tira fuori la pistola) ah si? e mo ta facce je lesequia (Vincenzo cerca di ripararsi dietro la poltrona) e non scappare carogna vieni qui! ti hanno mandato forse quelli di broccolin eh? ma je te facce sicche (inseguimento per la casa)

VINCENZO: aiute ! maronne! Norina.. Alonsoooo! Currite me vonne accidere! (accorrono tutti)

ALONSO: (va verso Carmine e lo blocca) fermatevi ! mio cugino!

NORINA: se po sap ca succiese?

CARMINE: stu fetente me steve appriparanne po campusante!

VINCENZO: lagge sule pigliate e misure!

NORINA: (va verso lo zio) ahhh o zi, state sule un equivoco, andate ,andate a riposarvi che quando viene il sarto ,vi chiamo

CARMINE: (guarda Vincenzo)le scampate bone! Cu me nun se pazzeie! (esce)

VINCENZO: uh maronna mia! A natu poche me faceve sottè! Ma insomma o cuntratte cu chi laggia fa?

ALONSO: Viene Sas, e misure ladda pigli a te! Ti presento Sas Minchione,e mi raccomando (facendo locchialino) trattalo bene come hai fatto con noi

SASA: Alonso e Norina, mi hanno convinto a questo passo un poco particolare ma mi raccomando nun facite ca po me nagge a pent!(prende altre patatine e mangia)

VINCENZO:nun ve preoccupate ca nun succedarr maie! il nostro un servizio di primordine ! ca peccato che non possa servirvi subito!Voi sembrate cos bene in salute,vedo che mangiate..bevete eh

SASA: (facendo corna!) giuvin e mo nun me tirate e piede per eh?e po ca vo dicerepure voi mangiate , bevete e..state ciottulo ciottulo,tosto tosto, insomma e sembra che gli affari vi vanno bene e scummette ca nun tenite nisciune problema, ma..comme se dice..stamme tutti sotto o cieie e (facendo gesti di capitolazione) nun se po maie sap?

VINCENZO: (grattandosi le parti nobili) pa verit ,grazie o cieie sto troppe buone e po a fatica nun ce manche maie

SASA: scummette ca ditte vostra nun fallisce maie o vere?

VINCENZO. Pura verit!nu muorte o ghiurne leva a miseria a tuorne ahha hhah!

GINELLA: bellu Cristi avitece pazienze, facimme ambressa e jatevenne!

VINCENZO:beh quanne accuss, (aprendo la borsa) questo il depliant de cascie e muorte, scegliete quello che vi piace e po (maniacale) ve piglie e..misure ahahhha

SASA: Gin chiste pare ca ce piglie guste ! viene cc sceglime nzieme (si avvicina anche Alonso) comme te pare chesta?

GINELLA: Sas, si piace a te eh! si tu po ca te ce mettere a dinte, pare na bella cascia (A Vincenzo) eh! chesta pare proprie na bella cascia?

VINCENZO: eh..e comme pare ca site e nase fine, subbete ve site jettate ncoppe a robba bella!

SASA: (schifato) eh gi chelle po stamme a scegliere mobilie e spose!

VINCENZO: eh ehe cheste costa nu poche care e ce vo nu supplemente di duecento euro

SASA: noooo. troppo cara, nun vala a pena!

GINELLA: e po a che serve na cascia e lusse na vota sotta terra

ALONSO ma si , nun vale a pena a vutt e sorde e sta manere pe Sas!

VINCENZO: e allora pecch nun ve pigliate la standard e facite naffare

SASA: mo vide ca pure quanne une more va a fa naffare vedimme sta cascia

VINCENZO: eccola qua nun abete per na vota preparata pure esse fa a figura soia

SASA: (la osserva) ma Oddio nun male o vere Gin?

GINELLA: e po pe chillu prezze, per marraccumanne,preparatele bbone e facitele nu bellu servizie in modo ca sta commode

VINCENZO: e pe cheste putite sta sicure! E cliente nuostenun se so maie venute allament!ahha hahaha

SASA: (si alza) beh allora pigliate sti misure e facite ambresse ca tenche cheff!

VINCENZO: (prende il metro) oh ecco qua (prende le misure e segnando su un pezzo di carta) per eh nun ce sembra ma site robusto ahee ca ce ne v e legnamme

SASA: ma tu vide a chiste mo va a fern ca ce perde ncoppe, ohe marraccumanne,facitela nu poca larga ,specialmente e late

GINELLA: chille a notte abituato a girarse spisse

CARMINE : sta frische isse!

VINCENZO: ecco fatto! Verr nu capolavoro e pe quante riguarde a carrozze e i fiori nun ve preoccupate quanne sarra u mumente vostra moglie ce penzarr essa a scegliere!

SASA: sempe si nun more primme e me!

GINELLA: (fa corna) nun te preoccup ca ncoppe a sti cose tiene a precedenza!

VINCENZO: naturalmente..(tira fuori un blocchetto)ora mi firmate un contratto e mi date duecento euro di anticipo

SASA: (ad Alonso) tu pure e fatte accuss? (Alonso annuisce) e va bu, eccovi i duecento euro (firma il contratto) e mi raccomando fatemi un bel servizio.

VINCENZO: beh arrivederci e..tutte le volte che avrete bisogno, disponete di me..sempre a disposizione! (tutti fanno le corna e Vincenzo esce)

ALONSO: Filuccio..Filuccio porta ancora due patatine e due olive ..ahhh finalmente e ora rilassamoci un po.

GINELLA: allora per il teatro?(prende delle olive e mangia mentre Filuccio arriva con il vassoio.) Ginella con loliva in bocca, rimane sorpresa) E lui lui..si ahhh ohhh (sta per affogare con loliva in bocca e respira a fatica)

ALONSO: per la miseria affoga! (si alza di scatto,gli si pone dietro labbraccia e con i pugni chiusi fa pressione alla base dello sterno,dopo diversi colpi Ginella espelle loliva con violenza e colpisce Sasa in un occhio il quale grida portandosi la mano allocchio ferito)(mentre Ginella si siede e respira profondamente, Alonso va da Sas)

SASA?: (con lamenti) mamma mia che dolore ma cecate nuocchie

ALONSO: (guarda locchio) allospedale , di corsa, andiamo in ospedale! (corrono via Ginella e d Alonso che sorregge Sas mentre accorrono Carmine con la pistola in mano e Susy)

CARMINE : chi ca succiese ?

NORINA: niente! Nun succiese niente ! Vicienze ha colpite ancora!!!!!!!

Fine primo atto

Secondo atto

La scena , quella del primo atto. Filuccio, sta preparando la colazione,quando arriva in sottoveste Susy.

FILUCCIO: (sistemando latte, zuccheriera e merendine) mamma mia jere che jurnata! E meno male ca a signora Minchione se steve affuganne si no chi o sape ca succedeva!

SUSY: (si avvicina a Filuccio senza farsi vedere e lo abbraccia) ah eccoti qui mio love napulitano!

FILUCCIO: piano! Vacchi piano ,pu venire qualcuno e mi licenziano!

SUSY: ma no li tengo a bada io ahhhh tu mi fai scemunire!

FILUCCIO: e tu me faie accidere a patete si ce vede!

SUSY: ora faccio colazione e poi ti aspetto nella mia camera! Ahhhhh

FILUCCIO: ancora? So quatte juorne ca staie cca e nun me daie pace!

SUSY: si. non ho mai incontrato un uomo come te, dolce passionevole e instancabile ! Ahhhh ti voglio fare andare in paradiso

FILUCCIO: no tu me vuoie fa scul! E chistu passe mmarriciett! Calmete nu poche

SUSY: si mi calmo e me te spouse pure!

FILUCCIO: a me! Nun pazziamme . Patete me fa fa a fine do sulicille noooo! Nun po essere!

SUSY: e perch? lui vuole che trovi un marito napoletano ? ed io lho trovato!

FILUCCIO: je nun tenche na lira Susetta!

SUSY: e che importa ,li ho io!

FILUCCIO: si ma tuo padre nun a pensa accusa, voi siete ricchi e I ricchi si

innamorano solo del denaro e delle ricchezze di quelli pi ricchi di loro.

SUSY: Aspetta a dirlo . Vedrai che non sar cos, (finisce di fare colazione e fa per andare via quando entra Carmine) Ci vediamo dopo, ti aspetto!

CARMINE: oh cara Susy, avere fatto colazione?

SUSY: si pap, ora per vado in camera e scendo piu tardi

CARMINE: nun dimenticare ca oggi vene lavvocato ..comme se chiamme .. ah coglione

FILUCCIO: oh no signor Carmine, si chiama Gaglione ..avvocato Gaglione. Eh, ho sentito bene il signor Alonso quando lha chiamato

CARMINE. Ahh gi sii si avvocato coglione ahh Gaglione!

SUSY: e allora quando viene scendo ..ciao Papi (esce)

CARMINE: Fil ,(si siede) un po di caf e due biscotti! Ahhh! Aggia dicere che quanne o faie tu vene nu caf e lusse!

FILUCCIO: modestamente, lavoravo in un bar importante e il caff era il mio forte!(entrano Norina ed Alonso, si siedono e cominciano a fare colazione)

NORINA: oh caro zio,vedo che sei gia pronto

CARMINE: prontissimo!

ALONSO: pe forze sta scetate de cinche!

CARMINE: na vecchie abitudine! (sorseggia il caff) ah buone! stu cammarere mo purtasse cu me allamerica sule peccheste!

NORINA: Susy,ha gia fatto la colazione?

CARMINE: si , ha gia fatte!

ALONSO: meglio cos ,l'avvocato Gaglione (guarda orologio)non tarder ad arrivare

CARMINE: ma questo coglione che deve venire

ALONSO:Ga ..Gaglione! zio

FILUCCIO: (a parte) seh e quanne so mpare!

CARMINE: beh insomma comme se chiamme isse, uno capace? Sa cercare

Bene nu marite napulitane a Susy?

NORINA: e comme no! chille nu grande amiche e Alonso, se canoscene da un sacco di tempo comme avvocato nun granch ma comme scartafacenne nun o supere nisciune. Tene nagenzia matrimoniale e figurateve si nun sape truv a duvere nu marite

ALONSO: e pure lloche tenche e riserve! Tene quarantanne e nun riuscite a truvarse na mugliere!

NORINA: ma quello vuole rimanere scapolo!

CARMINE: comunque oggi vedimme e che paste fatte! Di sicure ladda truv ricche e benestante e pure cu na certa cultura! Je salgo su a cambiarmi, ce vedimme fra poche (esce)

ALONSO: si ma nu troppo intelligente si no se ne fuje o siconde juorne! ! io vengo subito devo fare una commissione , (va verso la moglie) ciao cara a piu tardi (esce)

NORINA(finisce di fare colazione,poi si alza)Filuccio,vado a cambiarmi pure io se viene qualcuno fallo aspettare qui. (esce)

FILUCCIO: ahe ,quindi oggi tenimme paricche a fa! E Susy ncoppe ca me sta aspettanne! Per aggia dicere che me piace! chelle sta sfunnate e sorde e pa vita ca facce e si veramente se nammurate puresse e me quase quase. E chi se ne fotte tante nun che me indifferente anze! Je me so nammurate! Si mettesse a capa a poste .nooo chillu pate me sparasse! (suonano alla porta, va ad aprire ed entra Vincenzo) ohe cia Vinc,trase e assiettete

VINCENZO: Alonso e Norina nun ce stanne?

FILUCCIO: Il dottore uscita ma la signora Norina sta sopra a cambiarsi e mo vide comme scenne, cher nun sacce comme comme te veche

VINCENZO: sto pigliate de diavule! Tenche nu probleme serie pe mane e qualcune madda aiut!

FILUCCIO: oh mi dispiace, se posso fare qualcosa

VINCENZO: tu a canusce a Luisella?

FILUCCIO: se quella Luisella che venuta tre giorni fa qui a lamentarsi di te si!

VINCENZO: ah, stata qui? e Norina e mio cugino non gli hano detto niente?

FILUCCIO: e come no ma. Se ne andata tutta arrabbiata

VINCENZO: e sta ancora accusa tante ca nun me vo parl e nun me vo ved e je so venute pe ved si Alonso e Norina riesceno a cunvicerle quante e chi ambresse!

FILUCCIO: eh ma ogge me sa che difficile! Il dottore aspetta ospiti?

VINCENZO: ospiti? E chi so?

FILUCCIO: un certo avvocato Gaglione, un tale che tiene un'agenzia matrimoniale

VINCENZO: si o canosche a chillu farenielle! E saie ca vene a fa

FILUCCIO: pare che Lo zio di Norina vuole cche la figlia sposi un ricco e benestante napoletano vogliono dare a lui lincarico di cercarne uno. Ma taggia dicere a verit, chelle Susy me piace e puresse dice ca me vo bene e che pazze e me!

VINCENZO: e pecch nun ta spuse tu? Magare me dicesse sti cose Luisella

FILUCCIO: O pate tuoste !

VINCENZO: eh si ! me ne so accorte! Per stu fatte e l'avvocato nun me piace sapesse trov cca Luisella quanne vene? Chille capace e fa o farinielle pure cu esse.

FILUCCIO: ah sicure!

VINCENZO: Fa na cosa , je mo cunvince a mio cugino e fa ven cca Luisella pa convincere a vederme , quanne vene , famme nu colpo e telefono alme ne sta cca e nun po scapp! Ecco qua signete stu nummere 321212134567. (Filuccio segna)

FILUCCIO: nun te preoccup, te chiamme e sicure , po essere ca a sta avvocato le faie o servizie

VINCENZO: e certe! Si se permette e da fastidie a Luisella le facce na scetate e osse!

FILUCCIO: ma nun ce bisogne ca te spuerche e mane , chille po te fa causemiettece o pensiero e o sisteme o stesse!

VINCENZO: pure tu? Pure tu cride ca so nu jettatore?

FILUCCIO: quanne maie! Per e vote e jastemmecogliene! (entra Alonso) beh o duttore arrivate je ..tenche nu poche cheff e.nun te preoccup ..te chiamme (esce)

ALONSO: (vede Vincenzo) ahe che ce diche mo a chiste! Oh Caro cugino come va?

VINCENZO: e come deve andare? Sono tre juorne ca nun riesche a durm! Chelle me sta accidenne a salute!

ALONSO: ma pecch nun me le ditte? Sono o non sono tuo cugino?

VINCENZO: lavisse cunvinte tu?

ALONSO: no, per tavesse date nu buone sonnifere!

VINCENZO : Al, stamme a sent,mo stesse le chiamm e le fa veni cca! Vuie lavite convincere! Si no nun o sacce ca succede! (entra Norina e gli va incontro) Norina so disperate aiutateme!

NORINA: su .. su .. Vinc .. nun fa accuss, certe ca taiutamme! vero Al ca laiutamme?

ALONSO: nun sacce ancora comme ma lavimme aiut pe forze , nu duvere

NORINA: e pura necessit! Va , va statte a casa eh! te chiammamme nuie!

VINCENZO: e va buone vache e ..marraccumanne!(esce)

NORINA:Al,chi tarde a chiamme si no so guaie e notte

ALONSO: noo, chiammale subite ! megli nun correre pericolo!

NORINA: e va bene, la chiamo subito (tira fuori il tel e chiama) Luisella, puoi passare da noi piu tardi? Ho una cosa da farti vedere ,si ..no nun per Vincenzo.. tu viene eh? allora taspette ..ciao! ha ditte ca vene piu tarde

ALONSO: e meno male! (Bussano, Norina ,va ad aprire ed entra Lionora) uh maronna nu scassascatole se ne jute e nata venuta! Ma facessere a turne!

LIONORA: (va verso Alonso mantenendosi la pancia) Al , Al nun sto bona! Ahia na

colica .. nun sacce cher,famme na carta po spitale!

NORINA: su calmati siediti un po!

ALONSO: (si avvicina con rassegnazione) avanti , stiennete nu poche ncope o divane e vedimme! (Lionora si stende con lamenti e d Alonso gli tasta la pancia)
uh stai nu poche costipata, sei andata in bagno?

LIONORA: stammatina no!

ALONSO: cosa hai mangiato ieri sera?

LIONORA: ieri sera? ah si . Doje fave cu furmagge e nu paie cachisse tuoste

ALONSO: e pe forze staie accuss! Aspetta ca mo venghe (esce)

LIONORA: grave! Ca dice me manne dinte o spitale

NORINA: secondo me..te manne dinta o cesse!

ALONSO: (entra con una boccetta , prende un bicchiere, versa lacqua e poi il contenuto della boccetta) ecco qua! Bevi! Giusto mezzora e ti sarai liberata

LIONORA: do male e panze!

ALONSO: si pe consequenzasi! mo per vaie subito a casa e aspiette ca passa!

LIONORA: va buone ma si nun passe ,venghe nata vota!

ALONSO: e je te do nata purghe! Lion tu le fern e correre sempe ca!

LIONORA: ma je te so affezionate!(guarda a Norina) Comme duttore e comme parente!

ALONSO: LionTe lagge ditte che fa! Trovate nu marite e fa ambresse si no e malatie te venene tutte quante! Mo vafa ambresse si no te faie sottte pa via!

LIONORA: vache . Grazie vache (esce)

NORINA: je lagge ditte ! pruvamme sistemarla cu! Zio Carmine!

ALONSO e gia! Mara nun o vo? Lionora per .. (entra Carmine)

CARMINE: ah Alonzo, io sono pronto a chi ora arriva stu avvucato coglione?

ALONSO: Alonzo! s con la esse! E po Avvocato Gaglione!Azze chiste parle comme a Luiselle! arranne fatte a scola assieme! Viene prima di mezzogiorno

CARMINE: aggio capito Alonzo e lavvocato coglione che viene oggi. Ok!

NORINA: ah oggi proprie na jurnata movimentata tenimme a pranze pure Ginella e chillu puerielle e Sas

ALONSO: eh Sas,se le viste e brutte! Sta ancora cu luocchie bendate! Ma Susy pronta?

C ARMINE: nun sono passate pa cammara sua ma penze ca pronte puresse!

NORINA : si na pigliate da mamma na guagliola pricisa!

CARMINE: e invece na pigliate proprie e me, capa tosta , forte e decisa! e aggiu dicere ca chi sta e chi me rassumiglie!

ALONSO: povera ragazza,ma nun ce sta proprie nisciune rimedie? Ehmm volevo dire bella ragazza, nun ce sta niente a dicere!

CARMINE: tene sule a capa tosta! (si mette le mani verso il basso)mannaggie aggia je ancora dinto o bagne

NORINA: da stamattina jate e venite

ALONSO: a pigliate o poste da circolare ! ma avete qualche problema?

CARMINE: insomme na settimana ca vaco dinto o bagne per urinare e ne faccio sempe nu poche a vota , e comme se tenesse na ritenute idraulica

ALONSO: eh se appilate o rubinette!

NORINA: allora sadda bere nu poche e acqua della madonna!

CARMINE: pecch a Maronne se mise a vennere lacqua minerale?

ALONSO: Ma no! na sorgente che sta a Castellammare ed molto diuretica! Uhmmm, sar la prostata.dopo con pi calma ,ve facce visit dallamiche mie urologo

CARMINE: si. ma nun madda infil o dite arrete si no..o spare!

ALONSO: e allore aspettate e ve facite visit in america! Ahhh! (accende una sigaretta e fuma)

NORINA: io vado a vedere la cuoca che sta combinando (esce)

CARMINE: Siente Al , (si guarda intorno) simme fra uomini si?

ALONSO: e mi pare!

CARMINE: e allore me da na mane!

ALONSO: pure vuie? E che se tratte

CARMINE: nu poche e tiempe ca . (indica il centro dei pantaloni) se addurmute a criature e nun se vo chi scet!

ALONSO: meglio accuss, ve site levate natu pensiero!

CARMINE: e chille ere luniche ca nun me vuleve lev!

ALONSO: e ta rassegn o zi! Tu tiene pure o core malate e . Nun te pu pigli niente pe fa scet o guaglione!

CARMINE: ma allora .. agge chiuse?

ALONSO: e questo non si sa. Po pure essere ca .allimprovviso . Vedenne qualcuna ca ve piace ve fa ven o prurite

CARMINE: e speramme speramme!

ALONSO: e sper tu! Je . (entra Susy)

SUSY: (con vestito corto e provocante) eccomi! Oh ma ha fumato qualcuno in questo salone?

ALONSO: ho fumato solo una sigaretta

CARMINE: ah male ! Susy non sopporta chi fuma, comunque oggi aspettiamo questo coglione e verimme ca ce propone

ALONSO: ahe! Chiste sa mise ncapede! Sentite, che ne dite di prendere un aperitivo

in giardino cos nel frattempo si cambia l'aria qui dentro?

CARMINE: (muovendo la testa) bravo Alonzo! Andiamo!

ALONSO: e dalle! (entra Filuccio mezzo fastornato) ah Filuccio , sei qui ? portaci laperitivo in giardino. Andiamo (escono)

FILUCCIO: allanema do purgatori ,me sente tutte smuntate, (si apre la camicia)mamma mia ma tutte graffiate! chelle nun na femmena na lionessa! (sta per andare verso la cucina, quando squilla il campanello . Va ad aprire ed entra Ginella)

GINELLA: ah (si guarda intorno) sei solo? E mo me te pozze fatic

FILUCCIO: no! pe favore nun me tuccate ca gi tante si me mantenghe allerta

GINELLA: ma chi te tocche! viene nu poche a ca! e mo dimme : si veramente nu cameriere o stai cca cu sta scusa pe faticarte a Norina

FILUCCIO: ma ca dicite, je so nu vero cameriere

GINELLA: ah si? e allora ca ce facive arete a tenda

FILUCCIO: ah arete a tenda e .. je .. je la stavo pulendo ,vi ho visto entrare , aggiu capite a situazione e nun agge vulute disturb

GINELLA: ah si ? e pecche allore nun ce avvisate ca Norina steve in casa! a rischie e ce fa quaglia!

FILUCCIO: ma quella Norina non cera venuta dopo con. Ehh..

GINELLA: venuta dopo con (Minacciosa) cu chi?

FILUCCIO: e .. nun o canosche!

GINELLA: nun o canusce eh?ma allore o tene lamante! e va bene! Mo stamme a sent si te scappe qualche cosa e chelle che e viste . Te facce spar!

FILUCCIO: ma quanne maie je me facce e fatte mie!

GINELLA: e fattille buone!

FILUCCIO : nun ve preoccupate! (suona il campanello, va ad aprire ed entra Sas con una quantiera di dolci) accomodatevi

SASA: (entra con unocchio bendato)Oh finalmente! Gin, ho preso dei dolci buonissimi (da la quantiera a Filuccio)ma dove sono tutti?

FILUCCIO: sono in giardino a prendere laperitivo

SASA: e allora noi andiamo fare un'altra commissione e poi torniamo ,andiamo Ginella (escono con Ginella che fa dei gesti a Filuccio come a minacciarlo)

FILUCCIO: tu vide o pataterne che sadda fa pe camp!(entra Norina)

NORINA: oh Filuccio, ma dove sono tutti? In giardino sign

NORINA: (andando verso la porta) e quella quantiera di dolci chi lha portata?

FILUCCIO: ah si ! questa? (ancora provato) Lha portata gatta furiosa e bufalo cecato

NORINA: come hai detto scusa?

FILUCCIO: ah si lha portata il vostro amico cecato con la moglie

NORINA: A che carini,vado in giardino.

FILUCCIO: ahe e ca si nun me sto accuorte ate che andare in america(bussano alla porta, va ad aprire ed entra Luisella)

LUISELLA: buongiorno, la signora Norina?

FILUCCIO: vado subito a chiamarla (esce e ritorna con Norina e Alonso mentre Luisella si intratteneva a vedere dei quadri . Filuccio si ritira)

NORINA: oh carissima! Meno male che sei venuta

LUISELLA: succeduto qualche cosa?

ALONSO: no niente ancora per fortuna,

NORINA:Ti ho chiamato per farmi dare una mano

LUISELLA: na mano? E dimme

NORINA: oggi tenche parecchi ospiti a pranzo e mavisse da na mano in cucina e po ti fermi anche tu con noi

LUISELLA: e chi tiene comme ospite?

ALONSO: e chi tiene .. tenimme lo zio con la figlia i coniugi Minghioni e lavvocato Gaglione

LUISELLA: a beh! Je me penzave cavive nvitate pure a chillu scurnacchiate e Vicienze!

ALONSO: ma no. certo per si stavate in pace puteve ven purisse.

LUISELLA: si vene isse me ne vache je!

NORINA: ma dai Luis mo me vuoie da a bere ca nun o vuoi chi bene?

LUISELLA: ma je nun agge ditte cheste, je o voglio bene ma nun o voglie chi vede!

ALONSO: e ja perdonele! Facce cuntiente!

NORINA: te facce apprumettere ca nun te fa pigli chi collere

ALONSO: su e falle pe nuie!

LUISELLA: e va bene! Ma a una condizionale: nun adda penz chiu a male e nisciune!

ALONSO: eh! e speriamo! Allora stasera, dopo che sono andato via gli ospiti ,posso farlo venire?

LUISELLA: e va bu! Facitele veni stasera! meglie ! accuss stamme sule!

ALONSO: accuss nun crea ati casini!

NORINA: Luis facimme na cosa, jamme in cucina e vedimme che ate avimme fa (escono)

ALONSO: oh avimme apparate na situazione (entrano Susy ,che sorregge Carmine leggermente ubriaco)ma che succede ? si sente male? (gli va incontro e lo sorregge anche Lui ,poi lo siedono sulla poltrona)

SUSY: no sta bene ,ha solo bevuto un po di vermout in pi! Lui non abituato ai liquori

CARMINE: io nun songo mbriaco . (cerca di alzarsi ma ricade) o forse si!

ALONSO: (chiama Filuccio)Filuccio vieni un poco qui (Filuccio accorre) aiutami a portare Lo zio nella sua camera e poi portagli un caff molto forte ! (lo alzano con Carmine che protesta debolmente e lo portano via)

NORINA: (entra) ah stanno ancora in giardino beh mo vado anchio (sta per uscire quando bussano alla porta. Va ad aprire ed entrano Ginella e Sas) oh venite, (guardando Sas) oh poverino, ancora bendato!

GINELLA: eh si deve stare cos almeno una settimana e poisperiamo che si risolva

SASA: e speriamo! Ma dove sono tutti?

NORINA:stavo appunto andando in giardino ,sono tutti l a prendere laperitivo (entra Alonso)

ALONSO: no stiamo tutti qui intorno a tuo zio!

NORINA: cosa successo?

ALONSO: niente, ha bevuto un po di pi e ora Filuccio gli sta facendo un caff per rimetterlo in sesto.

NORINA: sempre cos,ogni volta che beve un bicchiere in pi ..crolla. vado a vedere come sta (esce)

ALONSO: noi invece andiamo a prenderci laperitivo andiamo?

SASA: si andiamo (escono)

FILUCCIO: (si guarda intorno) e mo ? je nun ce capische chi niente! Cheste me pare a case de pazze! (entra Norina)

NORINA: ah pare ca sta meglie! Filuccio, porta un caff anche a Susy , nella sua camera e non disturbare lo zio Carmine che sta riposando .Io vado giardino.(esce)

FILUCCIO: mamma do Carmine! Nata vota? Cheste me vo ved stise! Ca ce

bisogne primme e nu zabaglione! (prende un bicchiere e va verso il mobile bar)
oh la marsala sta qui , ora prendo quelle due uova che sono rimaste (esce e subito torna con le uova (entra Luisella)

LUISELLA: Filuccio, tenche bisogno e doie ova fresche

FILUCCIO: Filuccio (rimane bloccato con le due uova in mano) e pure io!

LUISELLA: ah brave ! date qua! si nu maghe!(va via)

FILUCCIO: no! so nu strunze! (va via mentre entrano Alonso con Ginella)

ALONSO: si pu sapere cosa vuoi ora?

GINELLA: io ti ripeto che Norina ,ha unamante e lo riceve in casa

ALONSO: tu sei pazza! Vuoi solo convincermi a stare con te! Ci ho provato ma andata come andata

GINELLA: andata cos perch quel giorno ,anche Norina aveva il suo amante in casa! (gli si avvicina e comincia ad accarezzarlo)ed io te lo prover.su vieni fatti abbracciare (le si butta addosso)oh siiiii!

ALONSO: (cerca di liberarsi) ma sei pazza, pu venire qualcuno!

GINELLA: ma no su (lo spinge sulla potrona e comincia a baciarlo) ahhhh si (appare Carmine che non visto, rimane sorpreso)

ALONSO: (si alza) basta, pu venire qualcuno. Sei pazza!

GINELLA: si ..pazza di te!! (Carmine si ritira non visto)

ALONSO: ora andiamo

GINELLA: si andiamo ma.. poi. (escono)

CARMINE:(si guarda in giro) azz! a mugliere e minchione se fatiche Alonzo!
Povera Norina! E proprie in casa! . Ah ma mo hanna fa e cunte cu mico. Mo acchiappo al chillu cornutone e Alonzo e o facce nuove nuove! (sta per andare via quando sente arrivare Norina e Sas e non visto si mette dietro la porta ad ascoltare)

NORINA: (si guarda intorno) Sas inutile! Ormai, ho deciso. Quello che stato stato!

SASA: (gli si avvicina e le prende la mano) ma Norina;io ti desideroio ..(gli si stringe accanto) tu si a passione mia! (Carmine fa capolino)

NORINA: no Sas, basta siamo stati degli sciocchi! Si vero ci siamo illusi di poter stare insieme ma..non cos!

SASA: invece io ti dico che possibile! Su dai (lattira e sta per baciarla quando si sente dalla comune la voce di Luisella che Chiama Norina, la lascia e vanno via mentre entra Luisella)

LUISELLA: ma add stanne tutti quanti? Ah gi in giardino (esce)

CARMINE: (entra con una mano al mento) Azz e contrAzz! E mo che le diche a Norina? Ca puresse se mputtanite? Ca me pare a casa da zuccoleria e da cornuterie! Mah forse meglie ca me facce e cазze miei e po se vede!(entra Filuccio) ah, Fil siente na cosa ma o signor Minchione, viene spesso qui?

FILUCCIO: e chi ?

CARMINE: comme chi ? O guercio! Insomma chillu sarchiapone e Sas!

FILUCCIO: signor Carmine, questo non lo so, je sto ca appena da quattro giorni ,quando siete arrivati voi. perch mi fate questa domanda?

CARMINE: niente. niente che o trove nu poche antipatiche! Me da leffette e essere nu traditore e comme se desse fastidie a nipoteme

FILUCCIO: vaggia dicere a verit? Pure a me fa cheste effette,je nata vota sola me so truvate e a stave tentanne!

CARMINE: ah si? allore nun me sbaglie E . A mugliere comme a vide?

FILUCCIO: vaggia dicere a verit a me me pare na

CARMINE: na zoccola! vero?:

FILUCCIO: je nun o vuleve dicere ma ..accuss pare!

CARMINE: si nu guagliole scetate

FILUCCIO: insomma. A nu poche tiempe nun tante!

CARMINE: ma je agge capite! ca ce sta o mbruoglio . O ricatte! Eh eh ma ce penze je! (Entra Susy) oh cara mia Susy,vieni jamme dintò giardine pure nuie

SUSY: si ma niente più vermout, capito ? lo sai che non sopporto i liquori!(escono)

FILUCCIO: (si frega le mani) po essere ca o vecchie sisteme e curnute accuss sto chi cuiet!(entrano Norina, Ginella e Luisella)

NORINA: Luis andiamo a vedere in cucina le cose come vanno?

LUISELLA: si jamme ca avimme ancora nfurn o capitone!

GINELLA: vengo anche io voglio vedere stu capitone comme o nfornate! (escono)

FILUCCIO: (si guarda giù nei pantaloni) o capitone! Mamma mia! Nun ne parlamme do nfurn (suonano alla porta, va ad aprire ed entra Arturo)

ARTURO: (Sui quaranta. Classico avvocato imbrogliatore, veste in modo curioso e ogni tanto alza la spalla destra) salve, sono l'avvocato Arturo Gaglione

FILUCCIO: prego ,accomodatevi, vi stavano aspettando

ARTURO: ed io sono arrivato ..(si guarda intorno) tu sei il cameriere?

FILUCCIO: a servirla

ARTURO: ah e..dimmi una cosa ..questa signora americana com?

FILUCCIO: e com ? non so

ARTURO: (prende dei soldi e li dà a Filuccio il quale incassa) voglio dire gli piace qualcosa in particolare che un uomo possa avere?

FILUCCIO: ah si, gli piacciono gli uomini gelosi e possessivi ! Uomini che hanno sempre la sigaretta in mano, che sopportano bene il cognac e che non sono grandi amatori!

ARTURO: ah si? e tu come fai a sapere tutte queste cose?

FILUCCIO: eh eh i camerieri ascoltano e.tacciono!

ARTURO: gi..me ne so accorte! Comunque puoi chiamarmi il signor Alonso?

FILUCCIO: subito (esce)

ARTURO: Alonso; mi ha detto che questa sua nipote molto ricca e chiss che non mi sistemi una volta per sempre! (entra Alonso e Sas) ciao Alonso, ciao Sas.. come va?come v? e questo Zio americano di Norina e la sua figliola?

ALONSO: oh sei arrivato finalmente ,li mando subito a chiamare. Filuccio, per favore vai in giardino a chiamare Il signor Carmine e sua figlia

FILUCCIO: vado subito (esce)

SASA: ma dov Ginella (va verso la comune e la chiama) Ginella!

GINELLA (da dentro) sono qui in cucina..stamme nfurnane o capitone

SASA: allora vengo pure io. vengo a darti una mano! Io vado.. penso che dovete parlare di affari (esce)

ARTURO: (lo segue con lo sguardo) meglio cos e dimme, questo tuo zio , ha espresso una desiderata per questo marito della figlia? Lo vuole giovane o attempato, professionista o commerciante? Deve essere ricco oppure basta a salute!

ALONSO: (con ironia) si tene e scarpe nove meglie! Art che debbo dirti, vedi tu, mo viene e ci parli (entra Carmine) venite caro zio,ho piacere di presentarvi lavvocato Arturo Gaglione

CARMINE: (gli si avvicina ,lo guarda come a squadrarlo,poi gli tende la mano) Carmine Ferro! piacere signor coglione., credo che Alonzo (storce il naso)va parlato del mio prublema,ma mi arraccumando,ca nisciune oltre a famiglia lo venisse a canoscere

ARTURO:non vi preoccupate, troverete in me discrezione ed efficienza e ditemi vostra figlia dov? prima vorrei conoscerla in modo tale da capire il marito che devo trovargli

CARMINE. Ancora dinto o giardino , ha voluto che Filuccio gli cugliesse qualche

fiore, sa Lei tanta romantica

ALONSO: seh! Molto romantica! (entra Norina)

NORINA; oh caro avvocato, (si salutano) come state?sempre scapolone?ma quando vi deciderete

ARTURO: sempre single!mi decider quando avr trovata la donna giusta.

NORINA: (si guarda intorno) ma non hai ancora offerto niente ad Arturo? Dov Filuccio?

CARMINE: dinto o giardino a cogliere o fiore pe Susy

ALONSO: chille sta cuglienne nata cosa!

NORINA: eh? (si porta vicino alla porta e chiamo a Filuccio) Filuccio Filuccio

FILUCCIO: (entra mezzo intronato e con il vestito in disordine) comandate signora

NORINA: ma cosa ti successo?

FILUCCIO:(Filuccio si guarda e si rende conto del suo stato e cerca di sistemarsi) ehmm .. stavo cogliendo dei fiori alla signorina e sono scivolato.

NORINA: ora tutto bene si? (Filuccio fa cenno di si) e allora servi un aperitivo all'avvocato

FILUCCIO: subito (va via)

SUSY:(entra con in mano una rosa) oh che bella vero? (guarda Arturo) e il signore?

CARMINE: cara Susy, lavvocato coglione),(Arturo, rimane interdetto e alza la spalla) un amico di Alonzo,(Alonso fa gesti) qui per trovarti un marito napoletano degno di te! (presentazioni)

SUSY: ah gia! E come fate a trovarlo?

ALONSO: eh ,lavvocato gestisce unagenzia matrimoniale e non sar difficile trovare un marito degno di te , tu possiedi un patrimonio in bellezza e ..in

sostanza!

CARMINE: sicuro! La mia Susy ha tutto, case terreni ,ville e tanti soldi in banca ma che dico soldi milioni di dollari! (entra Filuccio con gli aperitivi e una bottiglia di cognac che depone sul tavolino)

ARTURO: case terreni . Ville e milioni di dollari? Oh . Ma che bella e cara questa Susy!

NORINA: e vero eh? che dite c qualcuno che ha delle qualit per sposarla?

ARTURO: ma certo! Una ragazza cos un capitale! prego . E.. che ne diceste se fossi io a farvi la corte? Siete una donna splendida

SUSY: oh come siete galante!!

FILUCCIO: azz!

ALONSO: (a Filuccio) hai detto qualcosa?

FILUCCIO: no, ho starnutito!

ARTURO: io posso essere uomo dela vostra vita

SUSY: pu essere per io voglio un marito che abbia delle qualit .voglio dire che ha qualcosa che non tutti hanno

ALONSO: ma sicuramente Arturo, ha delle qualit che pochi hanno . Ma mbrugliate pure a me!

ARTURO: ma certo! (per darsi delle arie, tira fuori la sigaretta, laccende e comincia a fumare) io sono un uomo geloso delle mie cose e se mi sposerai sarai mia e nessuno potr mai toccarti con un dito! (guarda Filuccio con atto di assenso) e Filuccio gli strizza locchio)

SUSY: ah si? intanto vogliate smetterla di boccheggiare con questa sigaretta!

ARTURO: ah si si certo (prende sul tavolo un posacenere e nervosamente cerca di spegnerla ma sbaglia e si cuoce una mano) ahia!! Oh scusate! Ecco (prende il cognac e versa in un bicchiere e beve! Sa per vincere lemozione! Prende un altro bicchiere Volete anche voi signor Carmine?

CARMINE: ma avvocato coglione!

ARTURO: Gaglione Sigor Carmine! e Spero vi faccia piacere che faccio la corte a vostra figlia!

NORINA: o alla sua dote?

SUSY: avvocato, Lei sar anche galante e gentile ma al momento non ha dimostrato di avere le doti che piacciono a me! Comunque vado a cambiarmi e scendo e poi. Si vedr! (esce)

ARTURO: (guardando Filuccio fa dei segni come a volerlo redarguire) e .. si vedr e che posso dire aspettiamo

CARMINE: a certo aspettammo! Nun ve na cacciate e cheste vo dicere ca ce stanne speranze .Pe quante marriguarde pe me va buone,sempe avvucate site!

ALONSO: ma si che va bene !facciamo gli auguri a a questa unione Filuccio il cognac!

FILUCCIO: subito! (prende una bottiglia di cognac e versa a tutti)

CARMINE: a me poco ! je aggia je chianu chianu o cugnac nun o supporte (beve)perscenne buone. versa ancora Filuccio (Filuccio serve)

NORINA: Zio basta, altrimenti vi ubriacate! Avete dimenticato lultima volta!

CARMINE: e va buono! Basta (entra Luisella)oh viene ,viene anche tu a bere o cugnac

LUISELLA: grazie ma sono astenica

ARTURO: (gli si avvicina) ma su un poco per buon augurio (suonano alla porta, Filuccio, va ad aprire ed entra Vincenzo proprio quando Arturo prende la mano di Luisella per dargli il bicchiere)

VINCENZO: (A Filuccio che lo fa entrare)ah e je o sapeve che faceve o farinielle pure cu Luiselle ma mo ce penze je! Buongiorno a tutti!

ALONSO: ah! E mo stamme frische ovv! Viene Vinc, vieni prendi un aperitivo con noi

LUISELLA: io vado in cucina (esce)

VINCENZO: sa..sono passato di qua e.sono entrato

NORINA: hai fatto bene. Su bevi qualcosa con noi (Carmine e Lavvocato si allontanano un po per parlare poi guardando un quadro, chiamano a Norina che li raggiunge)

ALONSO: cognac o vermuttino

VINCENZO: vermuttino .

ALONSO: (versa il vermouth) ecco fa come stessi a casa tua

NORINA : (chiama Alonso) Alonso caro, Arturo voleva sapere di questo quadro

ALONSO: (si alza e la raggiunge) eh questo quadro ha una storia (si mette a parlare con gli altri)

VINCENZO: (fa cenno a Filuccio di avvicinarsi) Fil dimme na cosasai si Alonso e Norina hanne parlate e me cu Luisella

FILUCCIO: si si me pare ca tutto a posto per. Questo avvocato nu farinielle overe!

VINCENZO: dimmi a verit .., lavvocato cia pruvate cu Luisella?

FILUCCIO: a verit? E comme nun cia pruvat! Se vulesse spus a figlie e Don Carmine ma chelle nun o v e allora.

VINCENZO: ah si accuss stanne e cose e mo to sisteme pe feste

FILUCCIO: marraccumanne ..nisciuna violenza fisica!

VINCENZO:lassa fa a me ..ce penze je! (va verso il gruppo che intanto escono dalla comune verso il giardino mentre entra Susy)

SUSY: (si avvicina a Filuccio) ho visto sei geloso!

FILUCCIO: e pure fosse? Io non ho speranze! Non ho ne soldi ne professione! Non posso darti le garanzie dell'avvocato

SUSY:Nel matrimonio non c alcuna garanzia. Io sono single, ho amato molti

uomini e non lo nascondo ma tante persone che sono sposate tradiscono i mariti e tu ..in questa casa ne sai qualcosa. Mio padre mi ha detto di Alonso e Norina!

FILUCCIO: mi dispiace, una bella coppia e mi chiedo perch! e comunque non hanno ancora tradito ci hanno solo provato

SUSY: ne sei certo?

FILUCCIO: certissimo!

SUSY: si ma solo al pensiero di essere tradita una volta sposata mi fa inorridire

FILUCCIO: Non potr mai essere per se accadesse!... quello per che ti prometto certo! Non ti tradir mai!

SUSY: (con malizia) dicono tutti cos !

FILUCCIO: non potrei mai farlo: non sono padrone del mio cuore; esso preso di te. Tu lhai reso schiavo, tu lhai ferito.

SUSY: lo dici per davvero?

FILUCCIO: SI! (gli prende la mano) Tu e solo tu sarai la sua padrona, colei che sola pu farlo sanguinare. Offendimi ed esso si sentir lusingato; disprezzami ed esso si sentir commiserato; strappami i capelli ,le ciglia, gli occhi ed esso si sentir coccolato. Straziami, percuotimi, bastonami, seviziami ed esso si sentir gratificato!

SUSY: (rimane come incantata) oh signore! Nessuno mai mi ha detto queste cose! Io ..io (non pu continuare perch entrano tutti)

ALONSO:(insieme a Vincenzo sorreggano Arturo che cammina zoppo) ecco qui siediti

ARTURO: ahia ..ahia che storta che ho preso!

NORINA: ora ti prendo un analgesico e vedra che il dolore passer!

ALONSO: speramme ca fernisce cca!

ARTURO: perch ci possono essere conseguenze?

NORINA: e chi o sape!

SUSY:uh poverino!

ALONSO: forse meglio fare una medicazione andiamo nello studio(Filuccio aiuta lavvocat,Filuccio, lo aiuta ad alzarsi)oh andiamo

CARMINE: io intanto mi siedo e mi faccio un altro vermuttino

NORINA: ah Susy (presentando Vincenzo) questo il cugino Vincenzo

SUSY: piacere..tu sei linnamorado di Luisella vero?

VINCENZO: si , ve lo ha detto lei?

SUSY: no ma lo so! lavete fatta arrabbiare?

VINCENZO: veramente. Un poco poco

SUSY: e questo non va bene perch una donna arrabiata, diventa debole e pu essere una facile preda

NORINA: sante parole!

VINCENZO: ah .. ecco perch chillu farinielle

SUSY: come prego?

VINCENZO: niente niente ! ce penze je! (suonano alla porta, Norina ,va ad aprire ed entra Lionora)

NORINA: tombola! Ciao Lionora.

LIONORA:(non badando a nessuno) dov Alonso?

NORINA: nello studio accanto a un infermo!

VINCENZO: che sta per andare in ospedale!

SUSY: ma cos grave?

NORINA: non lo so ma se lo ha detto Vincenzo . Così sar! Lionora devi aspettare un po, vieni, ti presento mia cugina Susy (presentazione) Susy questa Lionora una cugina di Alonso

CARMINE:(alzandosi guarda con interesse Lionora) ca bella femmina! (va verso di Lei tutto spavaldo) e io sono il pap (presentazioni) oh e Alonzo tiene una cos bella cugina e non nun me na maie parlate

LIONORA: ah siete gentile! E cos voi siete lo zio americano di Norina

CARMINE: oh yes! (prende un vermuttino) ci fate compagnia?,prego

LIONORA: si ma. Prima devo parlare con Alonso

NORINA: e ma. Ci metter parecchio, ha nello studio nu malate cu na malattia infettiva

LIONORA: o Dio! (prende la solita boccettina e si lava le mani poi guarda Carmine) disinfettante non si pu mai sapere. Ma allora che faccio.aspetto qui? non pericoloso?

NORINA: se hai paura ..puoi aspettare anche in giardino , li c aria pura!

CARMINE: a certo, venite, vi faccio compagnia bella signora!

LIONORA: si forse meglio ..andiamo (escono)

SUSY: ho limpressione che a mio padre . Si messo in funziona qualcosa! Bene! Cara cugina,avrei bisogno di un consiglio

NORINA: ma cero cara, vieni andiamo in camera mia, tu Vincenzo , vai in cucina a vedere se Luisella,ha bisogno di aiuto

VINCENZO: pare miezjuorne! Vado subito! (esce mentre entra Filuccio)

FILUCCIO: e mo? Dove sono gli altri? (comincia a pulire il tavolino mentre entra Ginella)

GINELLA: (va verso Filuccio e lo fa spaventare) ah sei qui? eppure sono certa che tu sai chi lamante di Norina

FILUCCIO: allanema e mammeta! Sentite io ve lo posso pure dire per dopo nun voglie sap niente

GINELLA: tu dimmelle e je nun te tire mmieze!

FILUCCIO: e va bene . Quel giorno nella stanza di Norina cera..

GINELLA:cera?

FILUCCIO: cera vostro marito

GINELLA: mio marito? Sas il mio Sas?

FILUCCIO: eh il vostro Sas

GINELLA: (Ginella, porta le mani al volto) oh santo Iddio! No! questo non me lo doveva fare! Vigliaccotraditore. Ah ma io lo sputtano davanti a tutti . Faccio succedere il finimondo!

FILUCCIO: ah ah .. e non vi conviene! Se lo fate vi ricordo che quel giorno nell'altra stanza voi eravate con il dott. Alonso ed io sarei costretto a dirlo a Norina

GINELLA: no! questo no io non voglio passare per una ..

FILUCCIO: zoccola?

GINELLA: come ti permetti? Io .insomma non successo niente fra me ed Alonso! stato una pazzia

FILUCCIO: certo. Una pazzia ! solo che se lo fate voi ..pazzia se lo fa vostro marito vi brucia! Ma tranquilla anche vostro marito andato in bianco!

GINELLA: ah si? per non sopporto l'idea che voleva farmi le corna!

FILUCCIO: lui? E voi? fate cosa non dite nulla, portate via vostro marito e quando sarete a casa ..farete i conti certo Lui non sa nulla di voi e mai lo saprà e voi lo castigherete come vi pare e ricordate io non so nulla!

GINELLA: si! avete ragione.. ci penso io. la pagherò! (entra Sas)

SASA: oh cara sapessi come venuto bene il capitone

GINELLA: (gli si avvicina) il capitone te lo faccio andare per traverso! (gli dà un calcio e Sas si porta la mano alla gamba e si lamenta)

SASA: ma cara .

GINELLA: cara? Brutto vigliacco traditore! (gli dà un altro calcio e Sas si lamenta) ti piace fare il dongiovanni con la padrona di casa eh? via (gli dà un altro calcio e Sas si lamenta) a casa a casa brutto traditore! Te lo faccio passare io la voglia di mettermi le corna! Via a casa. Filuccio di ad Alonso e Norina che siamo stati chiamati per una emergenza e che non possiamo restare a pranzo anzi non veniamo più (dà un altro calcio a Sas e escono)

FILUCCIO: oh! andata proprio come previsto! (entrano Luisella e Vincenzo, Filuccio prende la guantiera e i bicchieri sporchi per portarli via) oh caro Vincenzovengo subito (esce)

VINCENZO: fa con comodo !(tiene Luisella per mano e si siedono sul divano)
vieni cara, finalmente in pace

LUISELLA: speramme ca dura!!

VINCENZO: ma si e poi ,ho deciso, voglio sposarti al pi presto! Ormai gli affari mi
vano bene! Ho avuto altre tre commesse

LUISELLA: ti sposo ma a una condizionale! Nun fa chiu brutti pensieri e me vol
bene sule a me!

FILUCCIO: ma sicure je voglio bene sule a te e .. ai poveri defunti ! (entrano
Alonso ed Arturo)

ALONSO: (fa sedere Arturo sulla sedia) oh pare che va meglio!

ARTURO: speriamo che cosa niente

ALONSO:: speriamo ma..domani fate una radiografia (entra Filuccio) ah Filuccio,
dov mia moglie?

FILUCCIO: di la con la signorina Susy stanno parlandoah Signor Alonso volevo
dirvi che La signora Ginella e Il signor Sas, sono andati via per una cosa urgente e
non saranno a Pranzo!

ALONSO: oh mi dispiace! E non ha spiegato di che si trattava?

FILUCCIO:veramente no. Per la signora Ginella, mi ha detto che non vi dovete
preoccupare pi di niente! Quellaffare che dovevate fare con voi .. sfumato per
sempre! Così mi ha detto e così vi riferisco

ALONSO: ah si ..si ho capito! Assa fa a Maronna! Ma ora chiama la signora
Norina e la signorina Susy (Filuccio esce ed Alonso guarda Luisella e Vincenzo
che si fanno le coccole) ah pare che e cose se mettene bon pe tutti quanti! eccoli
la ovv 'a fronna 'e lauro e 'o fegatello forse pe nu poche e tiempe stamme o sicure!

ARTURO: speriamo che Susy si decida!

ALONSO: e speriamo! (entraNorina)

NORINA: oh eccoci qui! dimmi caro

ALONSO: Sai Ginella e Sas. Sono dovuti andare via per un impegno urgente e a quanto pare non li vedremo per parecchio

NORINA: oh! Mi dispiace! Sai cosa faccio? Invito Vincenzo

ALFONSO: ah si,fai bene. Ormai le acque sono calme! (Norina va da Luisella e Vincenzo mentre Alonso e Arturo parlano fra di loro)

NORINA: (si avvicina ai due e tossisce) caro Vincenzo, visto che sei qui ,perche non rimani con noi a pranzo?

VINCENZO: con molto piacere!

NORINA: ah benissimo, cara Luisella, sistemi tu la tavola?

LUISELLA: ma certo, vado subito! (esce)

NORINA: (fa segno a Vincenzo di avvicinarsi e di non gridare)Vici taggia dicere na cosa?

VINCENZO: (Vincenzo si avvicina) dimmi

NORINA: na cosa fra me e te perci .silenzio

VINCENZO: si ma e che cose se tratte

NORINA: tu sai che Zio Carmine, vole dare nu marite a Susy e che lavvocato se pruposte

VINCENZO: e mica scemo! Chille sacconcie quate ove dinte o piatte!

NORINA: e gi ! per Susy ma confidate ca vo bene a nate e che purtroppo si lavvocate insiste o pate cio fa spus!

VINCENZO: eh o sacce a chi vo bene a signurina! Che vu fa o destine destine! Chille Filuccio nu povere schiuvate e nun po fa niente!

NORINA: si ma o destine tanti vote se po cagn! Si stavvocate ca manche je supporte se levasse a nanze ,po essere ca Zio Carminese cunvicesse!

VINCENZO: na parole chille Lavvocate nun molle! nu caimane!

NORINA: per.. nun se po maie sap ca le po succedere qualche cose

VINCENZO: cheste vero..stamme sotto o ciele! Beh io vado in toilette.(esce mentre entra Luisella)

LUISELLA: (va verso Norina) tutto fatto. Appena la cuoca ci chiama, possiamo accomodarci!

NORINA: a bene , vieni facciamo compagnia ad Alonso e all'avvocato(vanno verso Alonso ed Arturo)

ARTURO: ma Susy quando viene?

NORINA: penso a momenti nel frattempo Alonso, vuoi aiutarmi a scegliere il vino? Non so quale prendere

ALONSO: ma certo cara (andiamo)

ARTURO: (a Luisella) voi che dite mi dir di si?

LUISELLA: e che ne so? vuie ce lavite fatte a dichiarazione?

ARTURO: si gli ho detto che una bella donna e che vorrei sposarla

LUISELLA: e cheste fosse na dichiarazione dammore! Na femmena si vo sent e dicere tanti belle cose! Lavite parl co core mane! Lavite dicere tanti parole doce lavite fa sent ca site pazze pe essa!

ARTURO: vedete je non so abituato a certe smancerie nun sacce manche che laggia dicere

LUISELLA: e pruvatece!

ARTURO : e va bene! Gli dir . Siete una donna bella e desiderabile

LUISELLA: troppo poco e poi non seduto, vi dovete alzare!

ARTURO:beh. Ce prove! (si alza in piedi)Allora gli diro (Entra Vincenzo proprio quando Arturo declina la sua dichiarazione, si ferma sull'uscio della comune e ascolta) sei una donna meravigliosa ,da quando ti ho visto, ho perso la testa..ti amo!

LUISELLA: oh questa bella!

VINCENZO: (Verso gli spettatori) no cheste tragica! (entrano Alonso e Norina mentre Vincenzo rimane ancora fuori)

ALONSO: ben tutto pronto penso che fra poco possiamo cominciare ad accomodarci!

NORINA: veramente in giardino c Lionora!

ALONSO: eh? ancora?

NORINA: si per sta co zie!

ALONSO: (si frega la mani) fosse ca fosse a vota bona(entra Susy mentre Vincenzo, rimane e fa capolino dalla comune) e allora andiamo cara, andiamo a vedere come vanno le cose esce occorre..capisci a me! (escono)

SUSY: salve . Come sta signor Arturo?

ARTURO: oh.. cosa da niente, zoppico un po ma. Va meglio

SUSY: mi fa piacere?

ARTURO: (speranzoso) veramente? Oh come me siete gentile

LUISELLA: (si accorge di essere di troppo e facendo occhialino ad Arturo, esce)

SUSY: e solo perch mi sarebbe dispiaciuto se vi foste rotto il piede

ARTURO: oh sei cos .bella (si alza e avanza verso Susy ,la quale indietreggia un poco) sei una donna meravigliosa ,da quando ti ho visto, ho perso la testa..ti amo!(Arturo zoppicando , si fa pi ardito e piu avanti mentre Vincenzo facendo capolino , gli fa le corna e a quel punto ,Arturo fa per abbracciare Susy la quale si sposta, Arturo va a vuoto, inciampa sul tappeto, cade Battendo la testa e la spalla) ahia..(rimane a terra stordito e senza parlare. A quel punto Susy si allarma e chiede aiuto e dopo un po accorrono tutti meno Vincenzo)

SUSY: aiutatelo ,.. non parla pi

NORINA: poverino

ALONSO: (si avvicina e lo osserva) aiutatemi a stenderlo sul divano (eseguono poi Alonso ,prende un po dacqua e lentamente Arturo comincia a lamentarsi) su su come ti senti?

ARTURO: ahia la testa .. ahia la spalla . Non posso muoverla! Norina, chiama lambulanzam ha una spalla rotta , un ematoma in testa e non si sa il piede!

NORINA: vado subito! (va a telefonaree Luisella esce)

CARMINE: povero coglione!

LIONORA: coglione?

ALONSO: (guarda lo zio) Gaglione! Si chiama Gaglione!

CARMINE: e aggiu capite Alonzo! (Alonso si dispera)

NORINA: sta arrivando il 118 (entra Vincenzo)

VINCENZO: oh ma che successo?

ALONSO: Il povero Avvocato caduto unaltra volta, facciamo cos, Filuccio, nellattesa dellambulanza aiutami a spostarlo nello studio che intanto gli metto una fascia in testa (lo prendono e lo portano via dalla comune mentre Vincenzo gli da un bigliettino)

VINCENZO: avvoc tenite ,questo il mio biglietto da visita nun se po maie ca ne putiste av bisogno! (Lavvocato lo guarda e mentre lo portano via fa corna)

CARMINE:ah ahh Lavvucato avere fatte corna!

VINCENZO: o campusante e chine e gente ca fa e corne

LUISELLA: puerielle, carute proprie quanne steve facenne a dichiarazione a Susy!

VINCENZO:(guarda Luisella) Luis . Je nun centre! Quello dipartito da solo!

LUISELLA: e chi o sape!

CARMINE: e avimme perze o marito pe Susy! In compenso je agge truvate na mugliere!

SUSY: Pap!

NORINA: Zio Carmine (entrano Alonso e Filuccio) Al, se l'hanne purtate all'avvocato?

ALONSO: uh e che ce vulute po mettere dinta all'ambulanza!

VINCENZO: telefono all'ospedale piu tardi per vedere come st'puo darse ca ha bisogno e n'accompagnamento

LUISELLA: e Vici ferniscele cu sti termini funerari! Fammi andare in cucina va (esce)

VINCENZO: (ammicca) chelle a professione jeme preoccupu si sapesse fa a cartella e perdesse l'affare!

CARMINE. (Si avvicina ad Alonso) Caro Alonso, tiaggio dare na bella notizia!

ALONSO : ah si? e speramme pecch da stammatina nun s e piglie pace..dicite

CARMINE: (mentre gli altri parlano fra di loro,tira in disparte Alonso) Lionora a cugina tua riuscita a farne ven (ammiccando) o prurite .. chillu prurite! Eh! e saie ca facce? Me la sposo!

ALONSO: ah si? ve la sposate? A mia cugina?oh che piacere!

CARMINE: eh nu piacere eh? emb mo nu piacere me le fa tu a me!

ALONSO: e dicite .

CARMINE: tu l'haie fern e mettere e corne a Norina!

ALONSO: je ma ca dicite..

CARMINE: nun neg! Tagge viste ! te pare belle chelle ca faie? Arrecuordete ca si trascura a muglierete primma o poi qualcuno sa fotte!

ALONSO: no! cheste no!

CARMINE: ah te brucie ! e allora arretirete!

ALONSO: si si. ma tante nun venene chi!

CARMINE: e fanne buone! (si avvicina Susy)

SUSY: pap ,devo farti i complimenti ,Lionora proprio na bella signora!

CARMINE: si figlia mia, e viste? Je te vuleve fa pigli nu marite napulitane invece se so caputate e cose e so je ca me piglia na mugliere napulitane! Ma nun te preoccup ..prima o poi o truove pure tu nu giova ne ca te piace!

SUSY: pap , io lho gia trovato!

Norina: ahe e mo siente!

CARMINE: gia le truvate? E chi ?

SUSY: un giovane che mi ha fatto perdere la testa e di cui sono tanto innamorata!

FILUCCIO: chiste me spare!

CARMINE: si ma chi ? ricco?, tene a prufessione?

SUSY: pap nun tene ne lune e ne laltra! Tene na cosa sola! Tene lammore!

CARMINE: lammore? (guarda Lionora) eh . Lion tene lammore e..tu tu tiene e sorde! Ma issete vo bene? O stu bene to vulisse cumpr? Arrecuordete ca a felicit nun saccatte!

SUSY: no pap me vo bene! Simme nnamurate pazze!

CARMINE: e va buone.. ma chi ?mo pu dicere chi ?

SUSY: solo se tu acconsenti!

CARMINE: (guarda tutti e tutti fanno cenni di assenso, prima scuote la testa e poi) . acconsento ! chi ?

SUSY: . Filuccio?

TUTTI : Filuccio?

CARMINE: Filuccio? O cameriere? (si porta le mani al mento ,poi va vicino a Filuccio con aria minacciosa e Filuccio si scosta per paura) giovanotto, tu vuoi bene a mia figlia?

FILUCCIO: si le voglie nu bene pazze!

CARMINE: ah si? e ..allora viene cca, abbracciarmi! (lo abbraccia) io agge acconsentite ma . Ntennimece buone . O caf ..o faie sempe tu! (Susy abbraccia Filuccio e poi tutti si complimentano mentre entra Luisella)

LUISELLA: tutti a tavola, il pranzo servito!

ALONSO: oh finalmente!

VINCENZO: (si avvicina a Carmine e a Lionora e tira fuori il suo biglietto da visita)signor Carmine mo che tutte fernute felicemente, vo pozze d o bigliettine e visite , nun se po maie sap! Fil . Tiene pigliatille pure tu!

FILUCCIO: Vici ..ti ringrazie! (va verso Carmine e Lionora, stringe a se Susy) ma nun navimme bisogne pecch nuie.. (gridano tutti) ce ne jamme in america!!!!!!!!!!!!!!

FINE DELLA COMMEDIA